LG
Life's Good

KULLANICI KILAVUZU

# ÇAMAŞIR MAKİNESİ

**Kurulumdan önce talimatları dikkatli bir şekilde okuyun.**
**Okumanız kurulumu kolaylaştıracak ve ürünün doğru ve güvenli şekilde kurulmasını sağlayacaktır. İleride başvurmak üzere bu talimatları kurulumdan sonra ürünün yanında bulundurun.**

F2K2CHK2T

MFL69283981

www.lg.com

# İÇİNDEKİLER

Bu kılavuz bir grup ürün için üretilmiştir ve satın aldığınız üründen farklı resim veya içeriği kapsayabilir.

Bu kılavuz üreticinin revizyonuna tabidir.


**GÜVENLİK TALİMATLARI .....04**

Önemli Güvenlik Talimatları .....06

**KURULUM .....09**

Özellikler .....09
Aksesuarlar .....09
Kurulum Yeri Gereklilikleri .....10
Paketi Açma Ve Nakliye Civatalarını Çıkarma .....11
Kaymaz Taban Kullanımı (İsteğe bağlı) .....12
Ahşap Zeminler (Asma Zeminler) .....13
Çamaşır Makinesinin Seviyelendirilmesi .....14
Su Giriş Hortumunun Bağlanması .....14
Tahliye Hortumunun Kurulumu .....17
Elektril Bağlantıları (Yalnızca İngiltere) .....17

**ÇALIŞTIRMA .....18**

Çamaşır Makinesinin Kullanılması .....18
Çamaşırların gruplandırılması .....19
Temizlik Ürünleri Ekleme .....20
Kontrol Paneli .....22
Program Tablosu .....23
Seçenek Programı .....28
Kurutma .....32

**SMART ÖZELLİKLERİ .....34**

Smart ThinQ Uygulamasını Kullanma .....34
Smart Diagnosis™ Kullanma .....36

**BAKIM .....37**

Çamaşır Makinenizin Temizlenmesi .....37
Su Giriş Filtresinin Temizlenmesi .....38
Tahliye Pompası Filtresinin Temizlenmesi .....38
Deterjan Bölmesinin Temizlenmesi .....39
Kazan Temizleme .....40
Kış Aylarında Donmaya Karşı Dikkat .....40

**SORUN GİDERME .....43**

Sorunları Tanılama .....43
Hata Mesajları .....47

GARANTİ .....50
GARANTİ ŞARTLARI .....53
YETKİLİ SERVİSLER .....55
ÖNEMLI UYARILAR .....64
ÇALIŞTIRMA BİLGİLERİ.....66

# GÜVENLİK TALİMATLARI

**Aşağıdaki güvenlik talimatları ürünün güvenli olmayan veya yanlış kullanımından kaynaklanan tahmin edilemeyecek riskleri veya hasarları önlemeyi amaçlar.**

**Talimatlar aşağıda belirtildiği gibi 'UYARI' ve 'DİKKAT' olarak ayrılmıştır.**

⚠ **Bu sembol riske neden olabilecek sorunları ve işlemleri belirtmek için gösterilir. Bu sembolün bulunduğu kısımları dikkatlice okuyun ve riskten kaçınmak için talimatları takip edin.**

⚠ **UYARI - Bu talimatların izlenmemesinin ciddi yaralanmalara veya ölüme neden olabileceğini gösterir.**

⚠ **DİKKAT - Bu talimatların izlenmemesinin ufak yaralanmalara veya ürüne zarar gelmesine neden olabileceğini gösterir.**

## ⚠ UYARI

**Ürününüzü kullanırken yangın, elektrik çarpması veya yaralanma riskini azaltmak için, aşağıdakiler dahil olmak üzere temel güvenlik önlemleri takip edilmelidir.**

## EVDEKI ÇOCUKLAR

Bu cihaz sınırlı fiziksel, algısal veya zihinsel becerileri olan kişiler ve deneyim veya bilgi eksikliği olan kişiler (çocuklar dahil) tarafından kullanılması ancak gözetim halinde veya güvenliklerinden sorumlu bir kişi tarafından cihazın kullanımı ile ilgili talimatlar verildiğinde kullanılabilir. Çocuklar cihazla oynamadıkların emin olmak için gözetim altında olmalıdır.

**Avrupa'da kullanım:**

Bu cihaz sekiz yaşından büyük çocuklar tarafından gözetimde bulunulursa veya cihazın güvenli şekilde nasıl kullanılacağına ilişkin talimatları almış ve meydana gelen tehlikeleri anlamışlarsa, sınırlı fiziksel, algısal veya zihinsel becerileri olan kişiler ve deneyim ve/veya bilgi eksikliği olan kişiler tarafından kullanılabilir. Çocuklar cihaz ile oynamamalıdır. Temizleme ve bakım gözetim altında tutulmadan çocuklar tarafından yapılmamalııdr.

Sürekli olarak gözetim altında tutulmayan 3 yaşından küçük çocuklar uzak tutulmalıdır.

## TOPRAKLAMA GEREKLİLİKLERİ

**⚠ UYARI**

**Güvenliğiniz için, bu kılavuzdaki bilgiler yangın, patlama veya elektrik çarpması risklerini en aza indirmek veya ürüne zararı, kişilerin yaralanmasını veya ölüm gibi sonuçları önlemek için takip edilmelidir.**

- Bu cihaz topraklanmalıdır. Kullanım hatası veya bozulma durumunda, topraklama elektrik akımı için en az dirençli yol sağlayarak elektrik çarpmasını azaltacaktır.
- Cihaz topraklama teli ve topraklı priz bulunan kablo ile donatılmıştır. Priz yerel kanun ve düzenlemelere uygun olarak doğru şekilde kurulmuş ve topraklanmış uygun çıkışa takılmalıdır.
- Ekipman topraklama iletkeninin düzgün şekilde bağlanmaması elektrik çarpmasına neden olabilir. Cihazın doğru şekilde topraklandığından emin değilseniz yetkili bir elektrikçiyle veya servis personeliyle kontrol edin.
- Cihazla sağlanan prizi değiştirmeyin. Çıkışa uymazsa, yetkili bir elektrikçi tarafından uygun çıkış kurulmasını sağlayın.

## ESKI CIHAZINIZIN ATILMASI



1. Tüm elektrikli ve elektronik atıklar, devlet ya da yerel yetkililer tarafından belirlenen toplama merkezlerinde ayrı olarak imha edilmelidir. Atık eletrikli ve elektronik aletler belediyeler tarafından kurulan toplama noktalarına teslim edilmeli veya aldığınız yeni ürünü satıcınız adresinize teslim ederken, satıcınızdan atık elektrikli ve elektronik aletinizi teslim almasını istemelisiniz.
2. Atık ürünün doğru imhası çevre ve insan sağlığı üzerindeki potansiyel olumsuz sonuçların engellenmesine yardımcı olacaktır.
3. Bu işareti içeren ürünler tehlikeli madde içerebilir. Ürünler içerisindeki tehlikeli maddeler çevre kirlenmesine veya yaralanma/ölüme sebebiyet verebilir.
4. Eski ürününüzün imhası hakkında daha fazla bilgi için lütfen belediyeniz ya da ürünü aldığını mağaza ile iletişime geçiniz. (www.lg.com/global/recycling)
5. EEE Yönetmeliğine Uygundur.

# Önemli Güvenlik Talimatları

**⚠ UYARI**

**Ürününüzü kullanırken yangın, elektrik çarpması veya yaralanma riskini azaltmak için, aşağıdakiler dahil olmak üzere temel güvenlik önlemleri takip edilmelidir.**

## Kurulum

- Hasar görmüşse, bozulmuşsa, kısmen parçaları ayrılmışsa veya hasarlı kablo veya priz de dahil olmak üzere eksik ya da kırık parçaları varsa, bu cihazı asla çalıştırmayın. Elektrik çarpması veya yaralanmaya neden olabilir.

- Bu cihaz ağırdır. Cihazı kurmak ve taşımak için iki veya daha fazla kişi gerekebilir. Bu şekilde yapılmaması yaralanma ile sonuçlanabilir.

- Bu cihaz donmanın altında veya dış hava koşullarına maruz kalmayacak şekilde saklayın ve kurun. Bu şekilde yapılmaması sızıntı ile sonuçlanabilir.

- Ayrılmayı önlemek için tahliye hortumunu sıkın. Suyun sıçraması elektrik çarpmasına neden olabilir.

- Herhangi bir tehlikenin ortaya çıkmasını önlemek amacıyla, hasar görmesi durumunda elektrik kablosu üretici, üreticinin servis merkezlerine veya benzeri bir ehliyetli kişi tarafından değiştirilmelidir.

- Cihaz kilitlenebilir kapının, kayar kapının veya menteşeli kapının arkasına çamaşır kurutma makinesininin karşısına kurulmamalıdır, aksi halde çamaşır kurutucusu kapısının tam açılması kısıtlanır.

## Çalıştırma

- Çalıştırma ünitesine basmak veya ayırmak için delgi veya pim kullanmayın. Elektrik çarpması veya yaralanmaya neden olabilir.

- Ürünü yalnızca LG Electronics servis merkezinden yetkili kişi ayırmalı, tamir etmeli veya değiştirmelidir. Ugun olmayan servis yaralanma, elektrik çarpması veya yangına sebep olabilir.

- Temizlemek için ürünün içine veya dışına su sıkmayın. Su elektrik çarpması veya yangına neden olabilecek yalıtıma hasar verebilir.

- Cihazınızın altında ve etrafındaki alanı keten, kağıt, bez parçası, kimyasal gibi yanabilir malzemelerden uzak tutun. Düzgün olmayan kullanım yangına veya patlamaya neden olabilir.

- Evcil hayvanlar gibi canlı hayvanları ürünün içine koymayın. Hasara neden olabilir.

- Cihazın kapağını açık bırakmayın. Çocukların kapağa asılması veya içini sallaması hasara veya yaralanmaya neden olabilir.

- Çalışırken asla içine doğru uzanmayın. Tambur tamamen durana kadar bekleyin. Bu şekilde yapılmaması yaralanma ile sonuçlanabilir.

- Yanıcı veya patlayıcı maddelerle (vaks, yağ, boya, yakıt, yağ çözücüler, kuru temizleme çözücüleri, gaz yağı, bitkisel yağ, yemeklik yağ gibi) temizlenmiş, yıkanmış, kirlenmiş veya bu maddelere daldırılmış yıkanmış veya kuru maddeleri koymayın. Yanlış kullanım yangına veya patlamaya neden olabilir.

- Taşma durumunda ürünü kullanmayı durdurun ve LG Electronics hizmet merkezi ile iletişime geçin. Su ile teması elektrik çarpmasına neden olabilir.

- Cihazın kapağı açıksa kapağı çok fazla aşağı çekmeyin. Cihaz devrilebilir ve yaralanmaya neden olabilir.

- Cihaz ile sağlanan yeni hortum setini kullanın. Eski hortum setleri yeniden kullanılmamalıdır. Su sızması ürün hasarına neden olabilir.

- Buhar programları, kurutma veya yüksek ısıda yıkama sırasında kapağa dokunmayın. Kapak yüzeyi çok sıcak olabilir. Kapağı açmadan önce kapak kilidinin açılmasını bekleyin. Bu şekilde yapılmaması yaralanma ile sonuçlanabilir.

- Ürünün etrafında yanıcı gaz veya patlayıcı madde (benzen, yakıt, tiner, petrol alkol gibi) kullanmayın. Patlamaya veya yangına neden olabilir.

- Tahliye hortumu veya giriş hortumu kışın donmuşsa, yalnızca çözüldükten sonra kullanın. Donma yangına veya elektrik şokuna neden olabilir ve donmuş parçalar ürüün düzgün şekilde çalışmamasına veya ürün yaşam ömrünün kısalmasına neden olabilir.

- Tüm çamaşır deterjanlarını, yumuşatıcıları ve beyazlatıcıları çocuklardan uzak tutun. Bu ürünler zehirli materyaller içermektedir.

- Çoklu soket çıkışlarına veya uzatma kablolarına birden çok ürün takmayın. Yangına sebep olabilir.

- Ürünü temizlerken güç fişini çıkarın. Prizi çıkarmamak elektrik çarpmasına veya yaralanmaya neden olabilir.

- Güç prizine elleriniz ıslakken dokunmayın. Elektrik çarpması veya yaralanmaya neden olabilir.

- Çıkıştan güç fişini çekerken, kabloyu değil, güç fişi tutun. Kablonun hasarlanması elektrik çarpmasına veya yaralanmaya neden olabilir.

- Güç kablosunu aşırı şekilde katlamayın veya üzerine ağır bir nesne koymayın. Güç kablosunun hasarlanması elektrik çarpmasına veya yangına neden olabilir.

## Çamaşır Kurutucusunun Kullanımı İçin Teknik Güvenlik

- Cihazda yıkanmamış ürünleri kurutmayın.

- Yemeklik yağ, bitkisel yağ, aseton, alkol, kerosen, leke çıkarıcı, terebentin, parafin ve parafin çıkarıcı bulaşmış öğeler, cihazda kurulanmadan önce yeterli deterjanla sıcak suda yıkanmalıdır.

- Kumaş yumuşatıcılar veya diğer benzer ürünler kumaş yumuşatıcı talimatlarına uygun olarak kullanılmalıdır.

- Çakmak veya kibrit gibi tüm ürünleri ceplerden çıkarın.

- Tüm öğeler hızlıca kaldırılana kadar ve açılana kadar kurutma programı bitmeden önce cihazı asla durdurmayın böylece sıcaklık dağılır.

- Bu cihaz temizlik için endüstriyel kimyasallar kullanıldığında kullanılmamalıdır.

- Sünger (köpük kauçuk), duş boneleri, suya dayanıklı kumaşlar, kauçuk ürünler ve süngerle kaplı kıyafetler veya yastıklar bu cihaz içinde kurutulmamalıdır.

## İmha

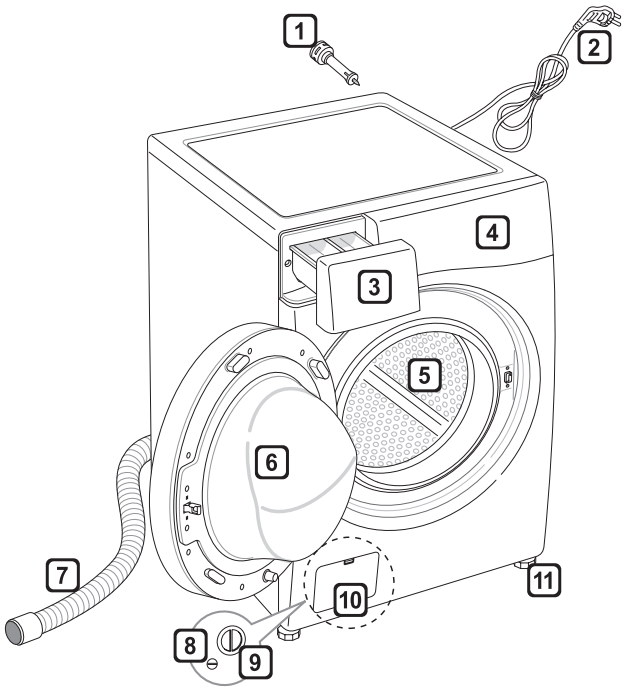
- Eski cihazı çıkarmadan önce prizden çekin. Prizi kullanılmaz hale getirin. Yanlış kullanımı önlemek için arkasındaki kabloyu doğrudan kesin.

- Ambalaj malzemelerini (vinil ve strafor gibi) çocuklardan uzakta çıkarın. Ambalaj malzemeleri çocuğun boğulmasına sebep olabilir.

- Çocukların veya küçük hayvanların içine sıkışmalarını önlemek için cihaz servisten alınmadan veya çıkarılmadan önce yıkama bölümünün kapağını çıkarın. Bu şekilde yapmamak kişilerin ciddi şekilde yaralanmalarına veya ölümüne neden olabilir.

# KURULUM

## Özellikler

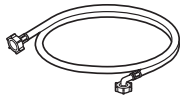



1. Nakliye civatası
2. Fiş
3. Çekmece
4. Kontrol paneli
5. Tambur
6. Kapak
7. Tahliye hortumu
8. Tahliye fişi
9. Tahliye pompa filtresi
10. Kapatma kapağı (Konum ürünlere bağlı olarak değişebilir)
11. Ayarlanabilir ayaklar

- Güç kaynağı: 220-240 V~, 50 Hz
- Boyut: 700 mm (G) x 770 mm (D) x 990 mm (Y)
- Ürün ağırlığı: 100 kg
- Yıkama Kapasitesi: 17 kg (Yıkama) / 10 kg (Kurutma)
- İzin verilebilir su basıncı: 0.1–1.0 MPa (1.0–10.0 kgf / $cm^2$)

- Ürün kalitesini arttırmak için görünüm ve özellikler bildirim yapılmaksızın değiştirilebilir.

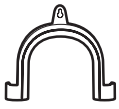
## Aksesuarlar



Su giriş hortumu (1 Adet) (Seçenek: Sıcak (1 Adet))



Anahtar



Hortum desteği (tahliye hortumunu sabitlemek için)



Kaymaz taban (2 Adet) (İsteğe bağlı)



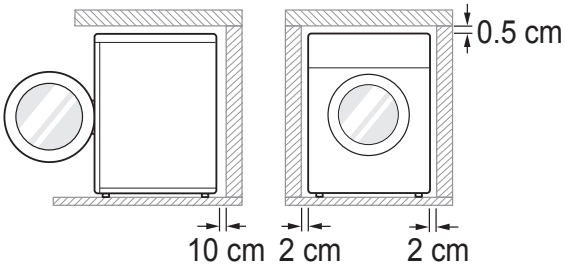
Nakliye civata deliklerini kapatmak için tıpa



Bağlantı bandı

# Kurulum Yeri Gereklilikleri

## Konum




**Yer seviyesi:** Çamaşır makinesinin tamamının altındaki izin verilebilen eğim 1° tir.

**Elektrik prizi :** Çamaşır makinesinin bir yanında en fazla 1.5 metre mesafede bulunmalıdır.

- Birden fazla cihaz kullanarak prize aşırı yüklenmeyin.

**Ek Açıklık:** Duvar için, 10 cm: arka / 2 cm: sağ ve sol yanlar

- Çamaşır malzemelerini hiç bir zaman çamaşır makinesinin üzerine koymayın veya saklamayın.
- Bu ürünler cilasına ya da kontrol düğmelerine zarar verebilir.

## Yerleştirme

- Çamaşır makinesini düz, sert bir zemine kurun.
- Çamaşır makinesinin etrafındaki hava dolaşımının halı, kilim gibi nesnelerle engellenmediğinden emin olun.
- Çamaşır makinesinin zemini düzgün değilse, asla tahta parçası, mukavva veya benzer malzemelerle düzeltmeye çalışmayın.
- Çamaşır makinenizi gaz ocağı veya kömürlü soba yanına kurmak zorundaysanız, iki cihaz arasını ocak veya fırın tarafını alüminyum folyo ile (85x60 cm) yalıtın.
- Donma derecelerinin meydana gelebileceği odalara çamaşır makinesini kurmayın. Donmuş hortumlar basınç altında yanabilir. Donma noktasının altındaki sıcaklıklarda elektronik kontrol ünitesinin güvenilirliği bozulabilir.
- Çamaşır makinesi kurulurken bozulma durumunda teknisyenin kolayca erişebileceği yere kurulduğundan emin olun.
- Çamaşır makinesi kurulduğunda, cihazın sabit durmasını çamaşır makinesinin üstü ve tezgah altı arasında yaklaşık 5 mm açıklık olmasını için sağlanan nakliye civatalarını kullanarak dört ayağı ayarlayın.
- Ekipman deniz kıyısı kullanımı veya karavan, hava taşıtı gibi mobil kurulumlar için tasarlanmamıştır.

## Elektrik Kablosu

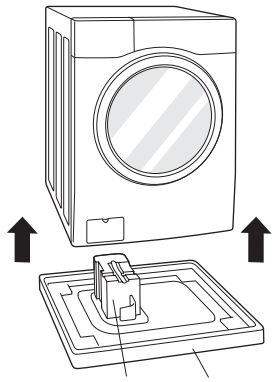
- Uzatma kablosu veya çift adaptör kablosu kullanmayın.
- Kullandıktan sonra çamaşır makinesinin prizini çekin ve su takviyesini kapatın.
- Çamaşır makinesini mevcut kablolama düzenlemelerine uygun olarak topraklı prize bağlayın.
- Cihaz prize kolaylıkla erişilebilecek şekilde yerleştirilmelidir.

- Çamaşır makinesi tamiri yalnızca yetkili bir personel tarafından gerçekleştirilmelidir. Deneyimi olmayan kişiler tarafından yapılan tamiratlar yaralanmaya veya ciddi arızalara neden olabilir. Yerel servis merkezinizle iletişim kurun.
- Cihaz kış aylarında teslim edildiyse ve sıcaklıklar donma derecesinin altındaysa, cihazı çalıştırmadan önce bir kaç saat oda sıcaklığında bekletin.

## Paketi Açma Ve Nakliye Civatalarını Çıkarma

1 Çamaşır makinesinden köpüklü tabanı kaldırın.

- Kartonu ve nakliye materyalini kaldırdıktan sonra, çamaşır makinesini kaldırarak köpük tabanı çıkarın. Kazan desteğinin de tabanla birlikte geldiğinden ve çamaşır makinesinin altına takılı olmadığından emin olun.
- Karton tabanı çıkarmak için çamaşır makinesini yatırmanız gerekirse, çamaşır makinesinin kenarlarını daima koruyun ve kenara dikkatli şekilde yatırın. Çamaşır makinesini arkaya veya öne doğru YATIRMAYIN.

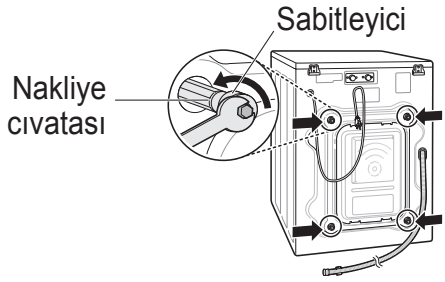


Kazan Desteği (İsteğe Bağlı)

Karton tabanı

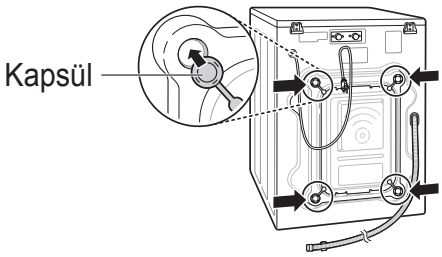
2 Cıvata parçalarını kaldırın.

- Alt iki nakliye civatasından başlayarak, tüm nakliye civatalarını saatin tersi yönüne çevirin tamamen gevşetmek için anahtarı (dahil) kullanın. Cıvata parçalarını yukarı çekerken yavaşça yukarı kaldırarak çıkarın.




3 Delik tıpalarını yükleyin.

- Aksesuar paketinin içinde bulunan delik tıpalarını yerleştirin ve nakliye civata deliklerine yerleştirin.




**NOT**

- Gelecekte kullanım için civata takımlarını saklayın. Dahili bileşenlere zarar gelmesini önlemek için, nakliye civatalarını yeniden yüklemeden çamaşır makinesini TAŞIMAYIN.
- Nakliye civatalarının ve tutucuların çıkarılmaması çamaşır makinesinde kalıcı hasara neden olan şiddetli titreşim ve gürültüye neden olabilir. Kablo, nakliye civatalarıyla çalıştırmayı önlemek için nakliye civatalarıyla çamaşır makinesinin arkasına sabitlenmiştir.

## Kaymaz Taban Kullanımı (İsteğe bağlı)

Çamaşır makinesini kaygan bir zemine kurarsanız, aşırı titreşim nedeniyle hareket edebilir. Yanlış seviyelendirme ses ve titreşim nedeniyle arızaya neden olabilir. Bu durumda, kaymaz taban düzleme ayağın altına yerleştirin ve seviyeyi ayarlayın.

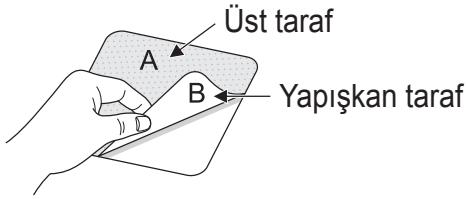
1 Kaymaz taban yapışması için zemini temizleyin.

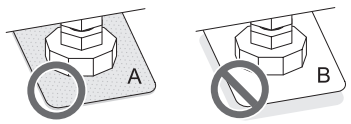
- Yabancı nesneleri ve nemi kaldırmak ve temizlemek için kuru bir bez kullanın. Nem kalırsa, kaymaz taban kayabilir.

2 Çamaşır makinesini kurulum alanına yerleştirdikten sonra seviyeyi ayarlayın.

3 Kaymaz taban yapışkan tarafını zemine yerleştirin.

- Kaymaz taban ön ayakların altına yapıştırmak en etkilisidir. Altlıkları ön ayaklara yerleştirmek güçse, arka ayakların altına yerleştirin.



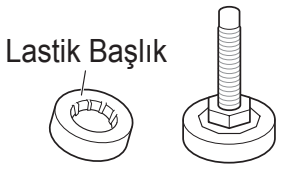



4 Çamaşır makinesinin seviyesini ayarlayın.

- Çamaşır makinesinin sallanmadığından emin olmak için çamaşır makinesinin köşelerinden tutun ve hafifçe sallayın. Çamaşır makinesi sallanıyorsa, makineyi yeniden seviyelendirin.

## Ahşap Zeminler (Asma Zeminler)

- Ahşap zeminler özellikle titreşime duyarlıdır.
- Titreşimi önlemek için, her ayağın altına en az iki zemin kirişine sabitlenmiş en az 15 mm kalınlığında lastik başlıklar yerleştirilmesini öneririz.




- Mümkünse, makineyi zeminin daha sağlam olduğu oda köşelerinden birisine kurunuz
- Titreşimi azaltmak için lastik başlıkları takın.
- Bu lastik başlıkları (p/no.4620ER4002B) LG yedek parça bölümünden temin edebilirsiniz.

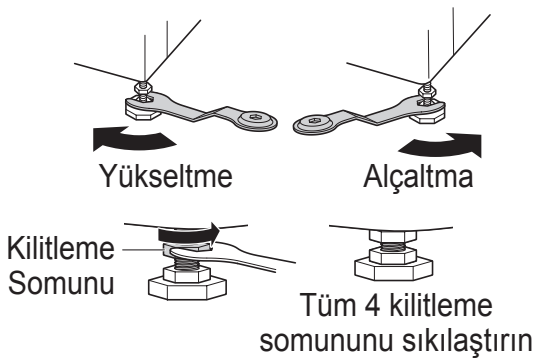
**NOT**

- Makinenin uygun yerleştirilmesi ve seviyelendirilmesi, uzun, düzgün ve güvenilir şekilde çalışmasını sağlar.
- Çamaşır makinesi mutlaka %100 yatay olmalı ve sağlam bir şekilde durmalıdır.
- Yük altında iken köşelerde kesinlikle ‘Yaylanmamalıdır’.
- Kurulum yüzeyi mutlaka temiz, cilasız, ve diğer yağlı kaplamalardan arınmış olmalıdır.
- Makinenin ayaklarının ıslanmamasına dikkat edin. Ayakların ıslanması titreşime veya sese neden olabilir.

## Çamaşır Makinesinin Seviyelendirilmesi

Zemin sabit değilse, ayarlanabilir ayakları gerektiği gibi döndürün (Ayakların altına tahta parçası gibi parçalar yerleştirmeyin). Dört ayağın da dengeli şekilde zemine oturmuş olduğundan emin olun ve ardından cihazın tam olarak seviyelendirilmiş olup olmadığını kontrol edin (Su terazisi kullanın).

- Çamaşır makinesi tam olarak seviyelendirildiğinde, çamaşır makinesinin tabanına doğru kilitleme somunlarını sıkılaştırın. Tüm somunlar sıkılaştırılmış olmalıdır.




- Çapraz Kontrol
  Makinenin üst plakasının kenarlarından çapraz şekilde aşağıya doğru bastırıldığı zaman, makine hiç bir şekilde yukarı ve aşağı hareket etmemelidir (Her iki yönü de kontrol edin). Makinenin üst plakasına çapraz şekilde bastırıldığı zaman çamaşır makinesi hareket ediyorsa, ayakları yeniden ayarlayın.

**NOT**

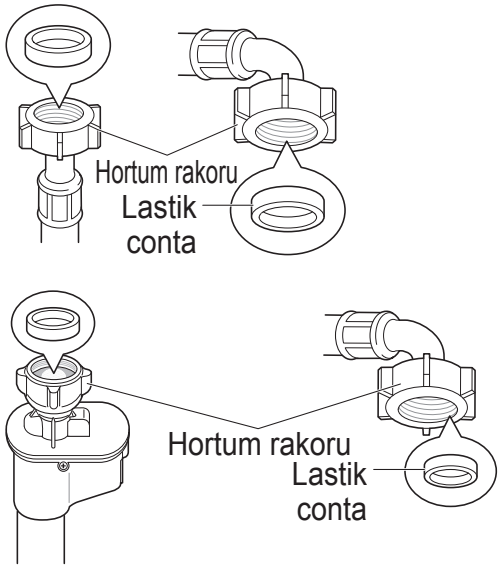
- Ahşap veya asma zemin tipi aşırı titreşim ve dengesizliğe neden olabilir.
- Çamaşır makinesi yükseltilmiş bir zemine kurulmuşsa, düşme tehlikesini önlemek için mutlaja güvenli şekilde sabitlenmelidir.

## Su Giriş Hortumunun Bağlanması

- Su besleme basıncı 0.1 MPa ve 1.0 MPa (1.0–10.0 kgf/cm$^2$) olmalıdır.
- Giriş hortumunu vanaya bağladığınızda, sıyırmayın veya diş atlatmayın.
- Su basıncı 1.0 MPa değerinden fazlaysa, basınç düşürme cihazı takılmalıdır.
- Düzenli olarak hortumun durumunu kontrol edin ve gerektiğinde hortumu değiştirin.

### Giriş Hortumu Kauçuk Contasının Kontrolü

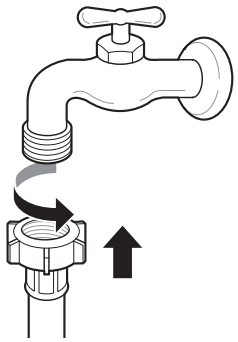
Su giriş hortumu ile iki adet kaçucuk conta sağlanmaktadır.
Lastik contalar su kaçaklarını önlemek için kullanılmaktadır. Musluk bağlantısının yeterli derecede sıkı olduğundan emin olun.



## Hortumun Su Musluğuna Bağlanması

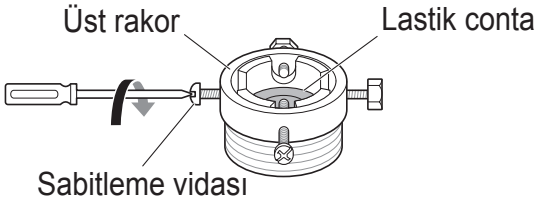
### Vida tipi hortumun dişli musluğa bağlanması

Hortum rakorunu su besleme musluğuna vidalayın.

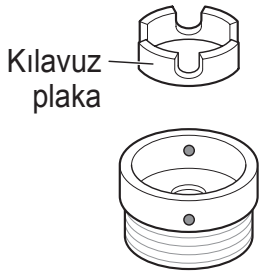


### Vida tipi hortumun dişsiz musluğa bağlanması

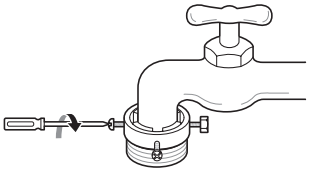
1 Dört sabitleme vidasını gevşetin.



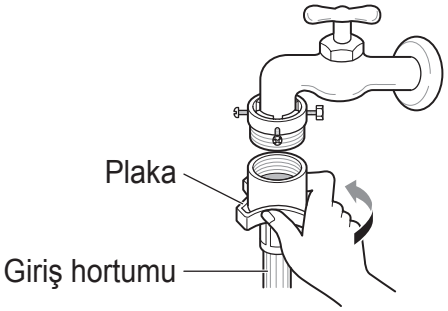

2 Musluk adaptöre oturmayacak kadar büyükse, kılavuz plakayı çıkarın.




3 Adaptörü, lastik conta su geçirme bir bağlantı oluşturacak şekilde musluğun sonuna kadar itin. Dört sabitleme vidasını sıkın.

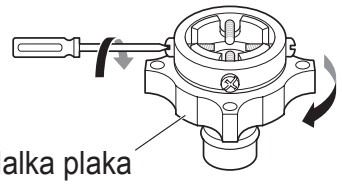


4 Su besleme hortumunu, hortumun içindeki lastik conta tamamen musluğa yapışacak şekilde dik olarak yukarıya doğru itin ve sonra sağa doğru vidalayarak sıkın.

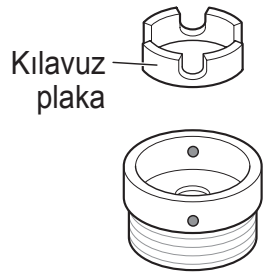



### Tek temas tipli hortumun dişsiz musluğa bağlanması

1 Adaptör halka plakasını sökün ve dört adet sabitleme vidasını gevşetin.

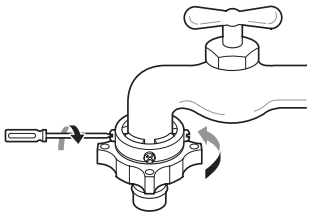


**2** Musluk adaptöre oturmayacak kadar büyükse, kılavuz plakayı çıkarın.

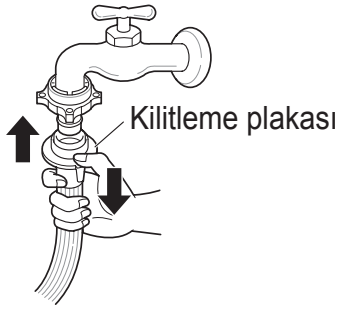



**3** Adaptörü, lastik conta su geçirme bir bağlantı oluşturacak şekilde musluğun sonuna kadar itin.

Adaptör halka plakasını ve dört adet sabitleme vidasını sıkın.



**4** Rakor kilitleme plakasını aşağıya doğru çekin, giriş hortumunu adaptöre doğru itin ve rakor kilitleme plakasını serbest bırakın. Adaptörün yerine kilitlendiğinden emin olun.




**NOT**

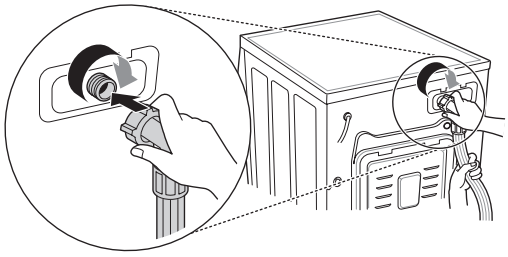
- Giriş hortumunu musluk suyuna bağladıktan sonra, su hattındaki yabancı maddelerin (toz, kum, talaş gibi) atılması için musluk suyunu açın. Suyu bir kovaya boşaltın ve su sıcaklığını kontrol edin.

## Hortumun Makineye Bağlanması

Hortumda kırılma olmadığından ve ezilmediğinden emin olun.

**Çamaşır makinenizde iki adet vana varsa.**

- Kırmızı rakorlu Giriş hortumu sıcak su musluğu içindir.

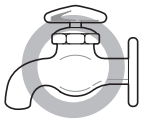


**NOT**

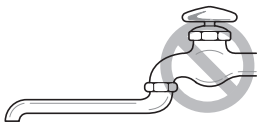
- Bağlantıyı tamamladıktan sonra, hortumdan su sızıntıları varsa, aynı adımları tekrarlayın.
  Su beslemesi için en geleneksel musluk tipini kullanın. Musluğun kare veya çok büyük olması durumunda, musluğu adaptöre yerleştirmeden önce kılavuz plakasını çıkarın.

### Yatay musluğun kullanımı

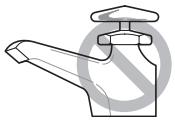
Yatay musluk



Uzatmalı musluk

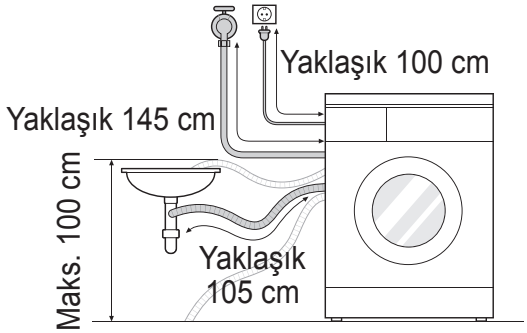


Kare musluk

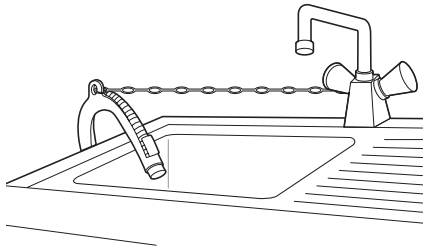


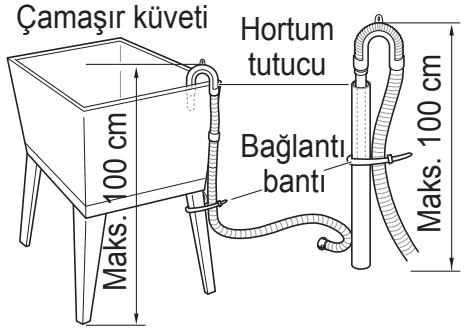
## Tahliye Hortumunun Kurulumu

- Tahliye hortumu yerden en fazla 100 cm yukarıya kurulmalıdır. Çamaşır makinesinin içindeki su boşalmaz veya yavaş boşalabilir.
- Tahliye hortumunu doğru şekilde bağlamak zeminin su kaçağı nedeniyle hasarlanmasına karşı korur.
- Tahliye hortumu çok uzunsa, makinenin içinde doğru zorlamayın. Bu normal olmayan sese neden olur.




- Tahliye hortumunu bir lavaboya yerleştirdiğinizde, ip ile sabitleyin.
- Tahliye hortumunu doğru şekilde bağlamak zeminin su kaçağı nedeniyle hasarlanmasına karşı korur.






## Elektril Bağlantıları (Yalnızca İngiltere)

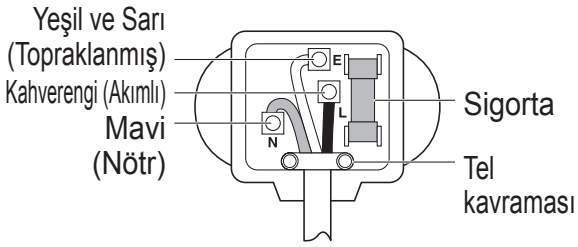
Güç kablosundaki teller aşağıdaki düzenlemelere uyumlu olarak renklendirilmiştir:

**Yeşil ve Sarı: Topraklanmış**

**Mavi: Nötr**

**Kahverengi Akımlı**

Bu cihaz topraklanmalıdır.




Bu cihazın güç kablolarındaki tellerin renkleri prizinizdeki terminallerin renkli işaretleri ile uyumlu olmadığında, aşağıdaki adımları takip edin:

Yeşil ve sarı tel prizinizdeki E harfi ile veya toprak sembolü ile ( ⏚ ) veya Yeşil ya da Yeşil ve Sarı ile renklendirilmiş terminale bağlanmalıdır.

Mavi tel N harfi ile işaretlenmiş veya Siyah renkli terminale bağlanmalıdır.

Kahverengi tel L harfi ile işaretlenmiş veya Kırmızı renkli terminale bağlanmalıdır.

13 amp (BS 1363) priz kullanılıyorsa, 13 amp BS 1362 sigortaya takın.

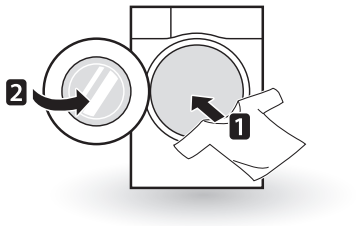
# ÇALIŞTIRMA

## Çamaşır Makinesinin Kullanılması

İlk yıkamadan önce bir program seçin (**Pamuklu** 60 °C, yarım doz deterjan ekleyin), ve makinenin çamaşırsız yıkama yapmasını sağlayın. Çamaşırsız yıkama, üretim sırasında kalmış olabilecek artık ve suyun tamburdan temizlenmesini sağlar.

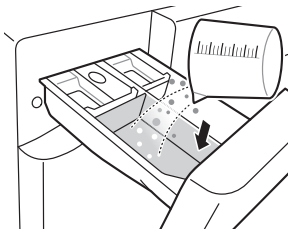
**1** Çamaşırları gruplandırın ve yerleştirin.

- Çamaşırları kumaş türüne, kir seviyesine, renk ve yükleme boyutuna göre gerektiği gibi gruplandırın. Kapağı açın ve çamaşırları çamaşır makinesinin içine yerleştirin.



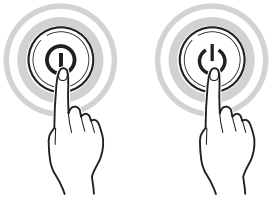

**2** Temizleyici ürünleri ve/veya deterjean ve yumuşatıcıyı ekleyin.

- Deterjan bölmesine uygun miktarda deterjan ekleyin. İsteğe bağlı olarak bölmenin uygun yerlerine beyazlatıcı veya yumuşatıcı ekleyin.



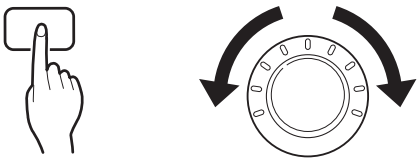
**3** Çamaşır makinesini açın.

- Çamaşır makinesini açmak için **Güç** düğmesine basın.



**4** Tercih edilen yıkama programını seçin.

- Program düğmesine üst üste basın veya istenilen program seçilene kadar program seçme düğmesini çevirin.



**5** Programı başlatın.

- Programı başlatmak için **Başlat/ Durdur** düğmesine basın. Çamaşır makinesi çamaşırların ağırlığını hesaplamak için su olmadan hafifçe sallanacaktır. **Başlat/ Durdur** düğmesine 14 dakika içinde basılmazsa, çamaşır makinesi kapanır ve ayarlar kaybolur.



**6** Programın bitişi.

- Program bittiğinde, bir ses duyulur. Kırışıklığı azaltmak için kıyafetleri çamaşır makinenizden hemen çıkarın. Çamaşırları alırken lastiğin içine kaçmış olabilecek küçük nesneler için kapak lastiğini kontrol edin.

## Çamaşırların gruplandırılması

**1** Kıyafetlerinizde bakım etiketine bakın.

- Bu size kumaşlarınızın dokuma içeriğini ve nasıl yıkanması gerektiğini anlatır.
- Bakım etiketlerindeki semboller.

30C 40C 50C 60C 70C 95C Yıkama sıcaklığı

Normal makine yıkaması

Sürekli baskılı yıkama

Narin

Elde yıkama

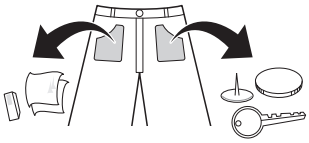
Yıkamayın

**2** Çamaşırların gruplandırılması.

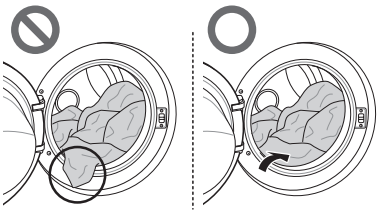
- En iyi sonucu almak için, çamaşırlarınızı aynı yıkama programında yıkanabilecek şekilde gruplandırın.
- Farklı kumaşların farklı sıcaklıklarda ve dönme hızlarından yıkanmaları gerekebilir.
- Koyu renkleri daima soluk renklerden ve beyaz renklerden ayırın. Bunları beyaz ve soluk kıyafetlerin renk atmasına neden olabilen boya ve iplik tiftiğinin geçmesini önlemek için ayrı yıkayın. Mümkünse, çok kirlileri az kirlilerle birlikte yıkamayın.
  - Kirli (Yoğun, Normal, Hafif)
    Kir seviyesine göre kıyafetleri ayırın.
  - Renkli (Beyaz, Açık Renkli, Koyu renkli)
    Beyaz kumaşları renkli kumaşlardan ayırın.
  - Tiftik (Tiftik üretenler, Toplayıcılar)
    Tiftik üretenlerle, tiftik toplayanları ayrı şekilde yıkayın.

**3** Yükleme sırasında dikkat edin

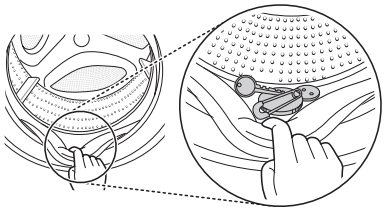
- Büyük ve küçük parçaları bir yüklemede birleştirin. Önce büyük parçaları yerleştirin.
- Büyük parçalar toplam çamaşırın yarısından fazla olmamalıdır. Tekli parçaları yıkamayın. Bu durum dengenin bozulmasına neden olabilir. Bir veya iki benzer parça ilave edin.
- Tüm ceplerin boş olup olmadığını kontrol edin. Çivi, saç tokası, kibrit, kalem, bozuk para ve anahtar gibi eşyalar hem makinenize hem de giysilerinize zarar verebilir.



- Giysilere takılmamaları için fermuarları, kancaları ve klipsleri kapatın.
- Kirin çıkmasına yardımcı olmak için yıkama öncesi suda çözülmüş bir miktar deterjanı fırçalayarak kiri ve lekeleri önceden temizleyin.
- Esnek contanın (gri) kıvrımlarını kontrol edin ve küçük eşyaları kaldırın
- Tamburun içini kontrol edin ve önceki yıkamadan kalan herhangi şeyi çıkarın.



- Kıyafet ve conta hasarını önlemek için esnek contadan kıyafet veya nesneleri kaldırın.



# Temizlik Ürünleri Ekleme

## Deterjan Dozajı

- Deterjan, deterjan üreticisinin talimatlarına uygun olarak kullanılmalı ve kumaşın tipi, rengi, kirliliğine ve yıkama sıcaklığına göre seçilmelidir.
- Çok fazla deterjan kullanılırsa, fazla köpüklenme olabilir ve bu durum zayıf yıkama sonuçlarına veya motora aşırı yüklenmesine neden olabilir.
- Sıvı deterjan kullanmak isterseniz, deterjan üreticisi tarafından önerilen kullanma talimatlarına uyun.
- Yıkama programını hemen başlatacaksanız, sıvı deterjanı ana deterjan gözüne koyabilirsiniz.
- **Zaman Erteleme** kullanıyorsanız veya **Ön Yıkama** programını seçtiyseniz, sıvı sertleşebileceğinden sıvı deterjan kullanmayın.
- Çok fazla köpüklenme olursa, deterjan miktarını azaltın.
- Deterjan kullanımının su sıcaklığı, su sertliği, çamaşırın boyutu ve kirliliğine göre ayarlanması gerekebilir. En iyi sonuçlar için aşırı köpüklenmeden kaçının.
- Deterjan ve çamaşır yıkama sıcaklığı seçimini yapmadan önce giysi üzerindeki etikete bakın.
- Çamaşır makinesini kullanırken her bir kıyafet türü için belirlenmiş deterjan türünü kullanın:
  - Her tülü kumaş türü için genel toz deterjanları kullanın
  - Hassas kumaşlar için toz deterjanları kullanın.
  - Her türlü kumaş türü için sıvı deterjan kullanın veya sadece yünlü kumaşlar için belirlenmiş deterjan kullanın
- Daha iyi yıkama ve beyazlatma performansı için genel toz beyazlatıcı kullanın.
- Deterjan program başlangıcında deterjan çekmecesinden püskürtülür.

**NOT**

- Deterjanın sertleşmesine izin vermeyin.
  Sertleşen deterjan, tıkanmaya, kötü durulama performansına veya kokuya neden olabilir.
- Tam doluluk: Üreticinin önerisine göre.
- Kısmi doluluk: Normal miktarın 3/4'ü.
- Minimum doluluk: Tam doluluğun 1/2'si.

## Deterjan ve Yumuşatıcının Eklenmesi

### Deterjan ekleme

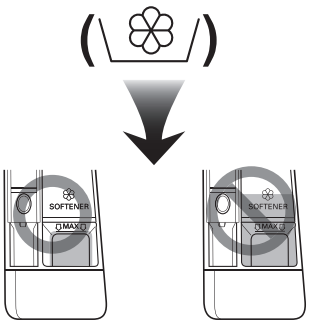
- Yalnızca ana yıkama → 
- Ön yıkama+Ana yıkama →  • 

**NOT**

- Gereğinden fazla deterjan, beyazlatıcı veya yumuşatıcı taşmaya sebep olabilir.
- Uygun miktarda deterjan kullandığınızdan emin olun.

## Kumaş yumuşatıcısı ekleme

- Maksimum dolum seviyesini aşmayın. Aşırı doldurma,kıyafetlerde leke oluşturacak şekilde yumuaştıcının erken verilmesine neden olabilir. Çekmeceyi yavaşça kapatın.



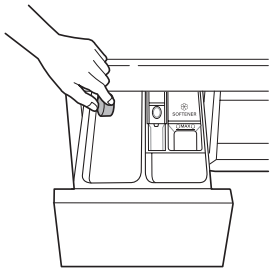

- Kumaş yumuşatıcısını deterjan çekmecesinde 2 günden fazla bırakmayın (Yumuşatıcı sertleşebilir).
- Yumuşatıcı otomatik olarak son durulama programında ilave edilir.
- Su besleme işlemi sırasında çekmeceyi açmayın.
- Solventler (benzen gibi) kullanılmamalıdır.

**NOT**

- Kumaş yumuşatıcısını doğrudan kıyafetlere dökmeyin.

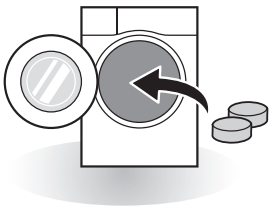
## Su yumuşatıcısı ekleme

- Kireç giderici (örn.Calgon) gibi bir su yumuşatıcısı, su sertiğinin çok olduğu alanlarda deterjan miktarını azaltmak için kullanılabilir. Paket üzerinde belirtildiği gibi ilave edin. Önce deterjanı arkasından su yumuşatıcısını ilave edin.
- Deterjan miktarını yumuşak su için olduğu gibi kullanın.

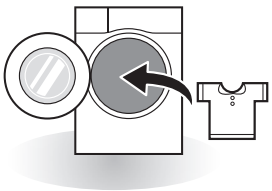


## Tablet kullanımı

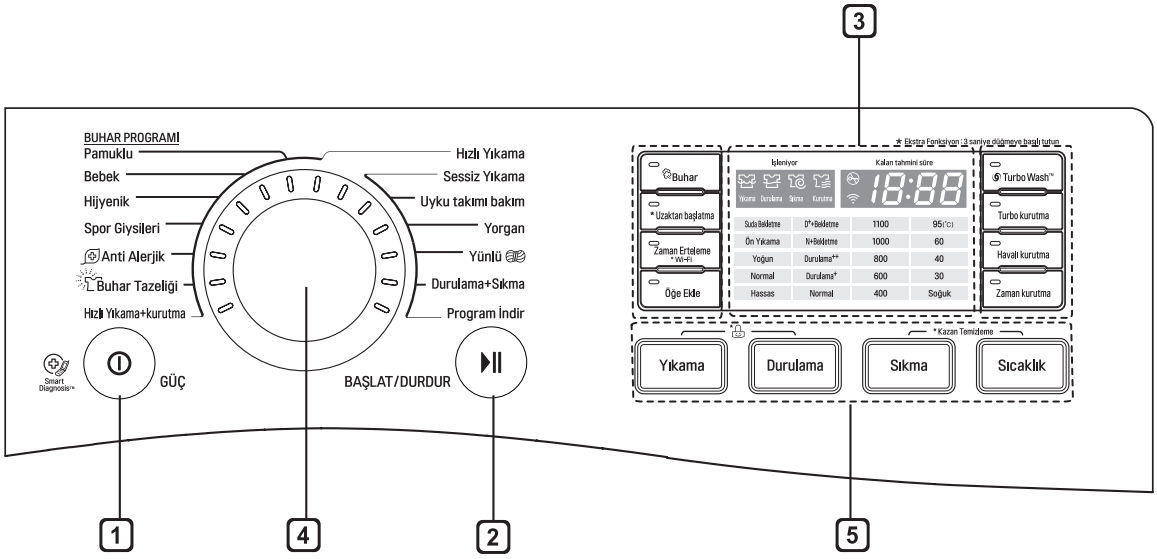
1 Kapağı açın ve tabletleri tambura koyun.



2 Çamaşırı tambura yükleyin ve kapağı kapatın.



# Kontrol Paneli




### 1 Güç düğmesi

- Çamaşır makinesini açmak için **Güç** düğmesine basın.
- **Zaman Erteleme** özelliğini iptal etmek için **Güç** düğmesine basılmalıdır.

### 2 Başlat/Durdur düğmesi

- **Başlat/Durdur** düğmesi yıkama programını başlatmak veya durdurmak için kullanılır.
- Yıkama programının geçici olarak durdurulması gerekiyorsa **Başlat/Durdur** düğmesine basın.

### 3 Ekran

- Ekran ayarları, tahmini kalan süreyi, seçenekleri ve durum mesajlarını gösterir. Ürün açıldığında varsayılan ayarlar ekranda yanacaktır.
- Ekran tahmini kalan süreyi gösterir. Otomatik olara yük boyutu hesaplanırken, yanıp sönme '--:--' veya 'Detecting (Algılanıyor)' mesajı görünür.

### 4 Program seçimi

- Programlar çamaşırın tipine uygun olarak bulunur.
- Seçilen programı göstermek için lamba yanar.

### 5 Seçenekler

- Bu ek program seçmenizi sağlar ve seçildiğinde yanar.
- Bu düğmeleri seçilen programlar için istenen program seçeneklerini ayarlamak için kullanın.

# Program Tablosu

## Yıkama Programı

| Program | Açıklama | Kumaş Türü | Uygun sıcaklık | Maks. Yük |
|---|---|---|---|---|
| **Pamuklu** | Çeşitli tambur hareketlerini birleştirerek daha iyi performans sağlar. | Renk atmayan giysiler (tişörtler, gece elbisesi, pijama, vs.) ve normal kirli beyaz pamuklu (iç çamaşırları) | 40 °C (Soğuk ile 60 °C) | Derecelendirme |
| **Anti Alerjik** | Mayt, polen, kedi tüyü gibi alerjenlerin uzaklaştırılmasını sağlar. | Pamuklu, iç giyim, yastık kılıfları, yatak çarflafları, bebek kıyafetleri | Seçim yok | 3.0 kg |
| **Hijyenik** | Çamaşırları sıcak programda yıkar. | | 95 °C | |
| **Buhar Tazeliği** | 25 dakika içinde buharla kırışıkların yok olmasına yardımcı olur. | Pamuklu karışık, polyesyer karışık elbise, tişört, bluz | Seçim yok | 5 eşya |
| **Bebek** | Katı ve protein kalıntılarını temizler, daha iyi durulama performansı sağlar. | Az kirlenmiş bebek kıyafeti | | 5.0 kg |
| **Yorgan** | Bu devir yatak örtüsü, yastıklar, kanepe örtüleri vb. büyük ürünler içindir. | Dolgulu özel giysiler dıflındaki pamuklu yatak takımı (hassas ürünler, yün, ipek vb.): hafif dolgulu yorganlar, yastıklar, battaniyeler, kanepe örtüleri. | Soğuk (Soğuk ile 40 °C) | 1 tek boyut |
| **Spor Giysileri** | Bu program yürüyüş ve koşu gibi spor kıyafetleri için uygundur. | Coolmax, goretex, fleece ve sympatex | *30 °C (Soğuk ile 30 °C) | 3.0 kg |
| **Yünlü** | Yünlü kumaflların yıkanmasını sağlar. (Lütfen makinede yıkanabilir yünlüler için deterjan kullanın). | Sadece saf yeni yünlü makinede yıkanabilir yünlüler | 40 °C (Soğuk ile 40 °C) | |
| **Sessiz Yıkama** | Daha az ses ve titreşim sağlar ve gece yarısı elektriği kullanarak tasarruf eder. | Renk atmayan giysiler (tişörtler, gece elbisesi, pijama, vs.) ve normal kirli beyaz pamuklu (iç çamaşırları) | 40 °C (Soğuk ile 60 °C) | |

| Program | Açıklama | Kumaş Türü | Uygun sıcaklık | Maks. Yük |
|---|---|---|---|---|
| **Hızlı Yıkama** | Bu devir küçük yükler ve hafif kirli giysiler için hızlı yıkama sağlar. | Hafif kirli renk vermeyen renkli çamaflır<br>DİKKAT: 20 gramdan daha az deterjan kullanın (2,0 kg yükleme için) aksi halde deterjan kıyafetlerin üstünde kalabilir. | *40 °C (Soğuk ile 40 °C) | 3.0 kg |
| **Hızlı Yıkama + kurutma** | Hızlı Yıkama ve Kurulama | Bir saatte kuruyabilecek az miktarda çamaşır | 40 °C | 1.0 kg |
| **Durulama + Sıkma** | Yalnızca durulama gerektiren çamaşırlar için çamaşıra yumuşatıcı eklenmiş durulamayı kullanın. | Yıkanabilir normal kumaşlar | Seçim yok | Derecelendirme |
| **Uyku takımı bakım** | Yıkamadan nevresim takımındaki tozu ve kötü kokuyu yok eder. | Yorgan, battaniye, yastık kılıfı, ve diğer yatak örtüleri<br>DİKKAT: Yatak örtüsü programını kullanmadan önce battaniyelerin veya yorganların üzerindeki kumaş bakım etiketlerine bakın. Programın ısınmış havası bazı nesneleri buruşturabilir veya hasar verebilir. | | 1 eşya |
| **Program İndir** | İndirilebilir programlar için. Herhangi bir program indirmediyseniz, varsayılan **Soğuk Yıkama**. | | | |

- * : Otomatik olarak programda bulunan buhar işlevini sildikten sonra uygun ısı seçilebilir.
- Su Sıcaklığı: Seçilen yıkama programı için uygun su sıcaklığını seçin. Yıkarken daima Kıyafet Üreticisi'nin bakım etiketini veya talimatlarını uygulayın.
- **Hijyenik** programını seçer ve sıkma modunu Sıkma Yok olarak seçerseniz, tambur yine de çok yavaş bir şekilde dönebilir. Bu durum normaldir ve performansı etkilemez.

**NOT**

- Nötr deterjan önerilmektedir.

## Kurutm Programı

| Program | Açıklama | Kumaş Türü |
|---|---|---|
| **Turbo kurutma** | Kurutma programı sırasında program süresini azaltmak için bu programı seçin. | Pamuk havlu, tişört ve keten çamaşırlar gibi pamuk veya keten kumaşlar. |
| **Havalı kurutma** | Kurutma program sırasında su ve enerji kullanımını azaltmak için bu programı seçin. | |
| **Süre 30 dk.** | Maksiumum yüke göre kurutma zamanını değiştirebilirsiniz. | pamuk, havlu |
| **Süre 60 dk.** | | |
| **Süre 90 dk.** | | |
| **Süre 120 dk.** | | |
| **Süre 150 dk.** | | |

- EN50229 ile uyumluluğu test etmek için programı ‘Yıkama: Pamuklu + Yoğun + Durulama$^{+}$ + 1100 rpm + 60 °C + Turbo Wash$^{TM}$, ve ‘Kurutma: Havalı kurutma' olarak ayarlayın.
- İlk kurutma programı yükü: 8.5 kg (4 çarşaf ve 12 yastık kılıfı + 27 havlu)
- İkinci kurutma programı yükü: 8.5 kg (4 çarşaf ve 12 yastık kılıfı + 27 havlu)

  (Ağırlığı ayarlamak için 1 veya 2 havlu eklenebilir ya da çıkarılabilir.)

**NOT**

- Kurutma sonuçlarını sağlamak için yıkama programlarının seçilebilir maksimum dönme hızını seçin.
- Bir programdaki yıkanacak ve kurutulacak çamaşır miktarı izin verilen maksimum ağırlığı geçmediğinde, tek bir devamlı döngüde yıkama ve kurutma önerilmektedir.

## İlave Seçenekler

| Program | Zaman Erteleme | Buhar | Öğe Ekle | Turbo Wash™ | Turbo kurutma | Havalı kurutma | Zaman kurutma |
|---|---|---|---|---|---|---|---|
| Pamuklu | ● | ● | ● | ●** | ● | ● | ● |
| Anti Alerjik | ● | ●* | ● | ● | ● | ● | ● |
| Hijyenik | ● | ● | ● | ● | ● | ● | ● |
| Buhar Tazeliği | ● | ●* | | | | | |
| Bebek | ● | ●* | ● | ● | ● | ● | ● |
| Yorgan | ● | | ● | ● | | | |
| Spor Giysileri | ● | ●** | ● | ● | | | |
| Yünlü | ● | | ● | | | | |
| Sessiz Yıkama | ● | | ● | | ● | ● | ● |
| Hızlı Yıkama | ● | ●** | ● | ●** | ● | ● | ● |
| Hızlı Yıkama + kurutma | ● | ●* | ● | ●* | | ●* | |
| Durulama + Sıkma | ● | | ● | | ● | ● | ● |
| Uyku takımı bakım | ● | | ● | | | | |
| Program İndir | ● | | ● | ● | ● | ● | ● |

* : Bu seçenek programda otomatik olarak yer alır ve silinemez.

** : Bu seçenek programda otomatik olarak yer alır ve silinebilir.

## Çalıştırma Bilgileri

| Program | Maks RPM |
|---|---|
| Pamuklu | 1100 |
| Anti Alerjik | 1100 |
| Hijyenik | 1100 |
| Buhar Tazeliği | - |
| Bebek | 1100 |
| Yorgan | 800 |
| Spor Giysileri | 400 |
| Yünlü | 600 |
| Sessiz Yıkama | 1100 |
| Hızlı Yıkama | 1100 |
| Hızlı Yıkama + kurutma | 1000 |
| Durulama + Sıkma | 1100 |
| Uyku takımı bakım | - |
| Program İndir | 1100 |

# Seçenek Programı

## Zaman Erteleme

Makinenin otomatik olarak başlatılması ve belirlenen zaman aralığında bitmesi için zaman erteleme ayarlayabilirsiniz.

1 **Güç** düğmesine basın.

2 Bir yıkama programı seçin.

3 **Zaman Erteleme** düğmesine basın ve gerekli zamanı ayarlayın.

4 **Başlat/Durdur** düğmesine basın.

**NOT**

- Erteleme süresi programın başlaması ile ilgili değil bitişi ile ilgilidir. Gerçek çalışma süresi su sıcaklığına, yıkama yüküne ve diğer etkenlere göre değişebilir.

## Turbo Wash™

Enerji ve su tasarrufu sağlayan 1 saatin altında yıkama programı. (yarım sepet için)

1 **Güç** düğmesine basın.

2 Bir yıkama programı seçin.

3 **Turbo Wash™** düğmesine basın.

4 **Başlat/Durdur** düğmesine basın.

**NOT**

- Bazı programların Turbo Wash™ işlevi otomatik olarak seçilir.

## Öğe Ekle

Bu işlevi çamaşır eklemek veya yabancı maddeleri çıkarmak için kullanın.

1 **Öğe Ekle** düğmesine basın.

2 Çamaşır ekledikten sonra veya yabancı maddeleri çıkarttıktan sonra kapağı kapatın. (örneğin madeni para ya da iğne gibi)

3 **Başlat/Durdur** düğmesine basın.

- Program sırasında **Öğe Ekle** seçildiğinde sonuçlar.
  - Kazan dönüyorken: Kazan durur ve Kapak Kilidi kapanır.
  - Kazandaki su ısısı 45°C'den daha fazla olduğunda: **Öğe Ekle** seçeneğinde güvenlik için kısa uyarı sesi yoktur.
  - Kazanda çok fazla su olduğunda: Güvenli su seviyesine ulaşıldıktan sonra Kapak Kilidi kapanır.

**NOT**

- Güvenliği kontrol ettikten sonra Kapak Kilidi kapandığında kapağı açın.
- **Öğe Ekle** Kazan Temizliği güvenlik için sürüyorken çalışmaz.
- Çamaşırların hepsini kazana koyun. Kapak kapatma kısmına sıkışan çamaşır kapak contasına (kauçuk parça) zarar verebilir ve arızaya neden olabilir.

## Buhar

Buharlı Yıkama düşük enerji tüketimi ile yıkama performansının arttırılmasını sağlar.

1. **Güç** düğmesine basın.
2. Buhar programlarını seçin.
3. **Bujar** düğmesine basın.
4. **Başlat/Durdur** düğmesine basın.

### Buhar Yıkama

- Aşırı derecede kirli iç çamaşırlar veya bebek kıyafetleri için.
- Yün, ipek, ve kolaylıkla renk atabilecek kıyafetler gibi narin çamaşırlar için Buharlı Yıkamayı kullanmayın.

## Yıkama

### Suda Bekletme

Bu programı normal kıyafetleri veya çok kirli olan kalın veya ağır kıyafetleri yıkamak için kullanın.

### Ön Yıkama

Çamaşırlar çok kirliyse, Ön Yıkama programı önerilir.

### Yoğun

Çamaşırlar normal ve aşırı kirli ise, **Yoğun** seçeneği etkilidir.

### Normal

Bu seçenek **Durulama+Sıkma, Bebek** dışında her program için otomatik olarak seçilir.

### Hassas

Bu program az kirli çamaşırlar için uygundur.

**NOT**

- Seçilen programa bağlı olarak seçilebilir seçenekler farklılık gösterir.

## Durulama

### D+Bekletme

Durulama işleminden sonra durulamayı bir kez daha ekleyin, program **Başlat/Durdur** düğmesine yeniden basılana kadar durdurulur.

### N+Bekletme

Durulama bittiğinde program **Başlat/Durdur** düğmesine yeniden basılana kadar durdurulur.

### Durulama++

Durulamayı iki kez ekleyin.

### Durulama+

Durulamayı bir kez ekleyin.

## Sıkma

- Sıkma hızı seviyesi **Sıkma** düğmesine art arda basılarak seçilebilir.

- Sadece Sıkma

1. **Güç** düğmesine basın.
2. RPM'i seçmek için **Sıkma** düğmesine basın.
3. **Başlat/Durdur** düğmesine basın.

## Sıcaklık

**Sıcaklık** düğmesi seçilen program için yıkama ve durulama sıcaklık kombinasyonunu seçer. İstenilen ayar yanana kadar bu düğmeye basın. Tüm durulamalarda soğuk musluk suyu kullanılır.

- Yıkadığınız çamaşırlar için uygun su sıcaklığını seçin. En iyi sonuçlar için kıyafet kumaş bakım etiketlerine bakın.

## Çocuk Kilidi ( )

Bu özelliği makinenin kurcalanmasını önlemek için tuşları kilitlemek üzere seçin.

### Kontrol panelinin kilitlenmesi

1. 3 saniye boyunca aynı anda **Yıkama** ve **Durulama** düğmelerine aynı basın ve bırakın.
2. Bir sinyal sesi duyulur ve ekranda '' mesajı görünür.
   Çocuk kilidi devredeyken, **Güç** düğmesi dışındaki bütün düğmeler kilitlenir.

**NOT**

- Güç düğmesi kapatıldığında çocuk kilidi özelliği sıfırlanmaz. Diğer özelliklere erişmeden önce çocuk kilidini devre dışı bırakmalısınız.

### Kontrol panelinin kilidinin açılması

3 saniye boyunca aynı anda **Yıkama** ve **Durulama** düğmelerine aynı basın ve bırakın.

- Bir sinyal sesi duyulur ve mevcut program için kalan süre ekranda tekrar gösterilir.

## Wi-Fi( )

3 saniye boyunca **Wi-Fi** düğmesine basın ve bırakın. **Wi-Fi** açıldığında, kontrol panelindeki Wi-Fi simgesi () yanar.

## Uzaktan başlatma

Cihazınızı uzaktan kontrol etmek için akıllı telefon kullanın. Aynı zamanda programı izleyebilirsiniz böylece programın ne kadar süresinin kaldığını bilebilirsiniz.

**Uzaktan başlatma kullanmak için:**

1. **Güç** düğmesine basın.
2. Çamaşırları tambura koyun.
3. Uzaktan Başlat işlevini etkinleştirmek için 3 saniye boyunca **Uzaktan başlatma** düğmesine basın.
4. Akıllı telefonunuzdan LG Smart ThinQ uygulaması ile bir program başlatın.

**NOT**

- Uzaktan Başlatma modu etkinleştirildiğinde, LG Smart ThinQ akıllı telefon uygulamanızdan bir programı başlatabilirsiniz. Program başlatılmazsa, makine uygulama kullanılarak uzaktan kapatılana ya da Uzaktan Başlatma modu devre dışı bırakılana kadar makine programı başlatmayı bekler.
- Uzaktan başlatma açıldığında, kapak otomatik olarak kilitlenir.

**Uzaktan başlatma devre dışı bırakmak için:**

Uzaktan başlatma etkinleştirildiğinde, 3 saniye boyunca **Uzaktan başlatma** düğmesine basın ve bırakın.

## Program İndir

Bu cihazın Program İndir özellikleri cihazın temel programlarında bulunmayan yeni ve özel programları indirmenizi sağlar.

Başarılı şekilde kayıt edilen cihazlar bu cihaza özel olan çeşitli özel programları indirebilir. Bir defada yalnızca bir program kaydedilebilir.

Çamaşır makinesine Program İndirme tamamlandığında, ürün yeni bir indirilen programla değiştirmediğiniz sürece indirilen programı saklar.

**NOT**

- Ürünü kaydettikten sonra ve Wi-Fi bağlantısını yapılandırdıktan sonra programları indirebilirsiniz. Ürünün nasıl kaydedileceği ve Wi-Fi bağlantısının yapılandırılacağı ile ilgili daha fazla bilgi için 'Wi-Fi İşlevini Kullanma'ya bakın.
- 'LG Smart ThinQ' uygulamasından istenilen programı indirebilirsiniz. Her bir program ile ilgili daha fazla bilgi için, 'LG Smart ThinQ' uygulamasına bakın.
- Alınan çamaşır makinesinin türüne bağlı olarak, farklı programlar kullanılabilir.
- 'LG Smart ThinQ' uygulamasının güncellenen sürümüne bağlı olarak indirilen programlar farklı olabilir.

## Kurutma

Birçok çamaşırı kurutmak için Otomatik Programı kullanın. Elektronik sensörler daha çabuk tepki süresi ve daha sıkı sıcaklık denetimi için kurutma sıcaklıklarını arttırmak veya kurutmak için dışa atımın sıcaklığını ölçer.

- Soğuk su musluğu kurutma programları sırasında solda olmalıdır.
- Bu çamaşır makinesi'nin yıkamadan kurutmaya otomaik işlemi kolaylıkla seçilebilir.
- Kurutma için, çamaşır yükündeki tüm eşyaların benzer nitelikte ve kalınlıkta olduğundan emin olun.
- Tambura çok fazla şey ekleyerek çamaşır makinesine aşırı yüklenmeyin. Eşyalar rahatça dönebilmelidir.
- Çamaşır makinesi programı bitirmeden kapağı açarsanız ve çamaşırı alırsanız, **Başlat/Durdur** düğmesine basmayı unutmayın.
- Kurulama bittikten sonra, '' görüntülenir. '' buruşmanın azaldığı anlamına gelir. Kurutma döngüsü zaten yapılır. Herhangi bir düğmeye basın ve çamaşırları çıkarın. Herhangi bir düğmeye basmazsanız, program yaklaşık 4 saat sonra biter.

**NOT**

- Çamaşır makinesinin kurutma programını kapattığınızda, kurutma fan motoru kendini korumak için 1 dakika çalışabilir.
- Çamaşır makinesinden kıyafetlerinizi çıkarırken kıyafetler veya makine sıcak olabileceği için dikkatli olun.

### Yünlü Parçalar

- Kuru yünlü parçaları döndürmeyin Orijinal şekillerinde koyun ve düz şekilde kurutun.

### Yünlü ve Tiftikli Malzemeler

- Bazı yünlü ve tiftik malzemeler kalitelerine değişen oranlarda buruşabilir.
- Kuruttuktan sonra bu malzemeleri daima açın.

### Ütü İstemeyen ve Sentetikler

- Çamaşır makinenize aşırı yüklemeyin
- Kırışıklıkları azaltmak ütü istemeyen parçaları çamaşır makinesinden hemen çıkarın.

### Bebek Kıyafetleri ve Gece Kıyafetleri

- Daima üreticinin talimatlarını uygulayın.

### Kauçuklar ve Plastik

- Kauçuk veya plastikten yapılmış hiç bir eşyayı kurulamayın bunlar:
  - rüzgarlık, önlük, sandalye örtüleri
  - perdeler ve masa örtüleri
  - banyo paspası

### Fiber glas

- Çamaşır makinenizde fiber glas eşyalar kurutmayın. Çamaşır makinesinde kalan cam parçaları çamaşır makinenizi sonraki kullanımınızda kıyafetlerinize takılabilir ve cilt tahrişine neden olur.

## Kurulama Zamanı Kılavuzu

- Kurulama süresi **Zaman kurutma** düğmesine basılarak seçilebilir.
- Bu kurutma süreleri çamaşır makinenizi elle kurutmaya ayarlamanıza yardımcı olmak için kılavuz olarak verilmiştir.

**NOT**

- Tahmini kurutma süresi Otomatik programda mevcut kurutma süresine göre değişiklik gösterebilir. Kumaşın türü, doluluk miktarı ve seçilen kuruluk kuruma süresini etkiler.
- Yalnızca kurutmayı seçtiğinizde, enerji etkililiği için sıkma otomatik olarak çalışır.

# SMART ÖZELLİKLERİ

## Smart ThinQ Uygulamasını Kullanma

### Smart ThinQ Uygulamasını Yükleme

Bir akıllı telefonda Google Play Store ya da Apple App Store kullanarak LG Smart ThinQ uygulamasını arayın. Uygulamayı indirip yüklemek için talimatları takip edin.

### Wi-Fi Fonksiyonu

• ya da logosuna sahip cihazlar için Bir akıllı telefonda kullanışlı akıllı özellikleri kullanarak cihazla iletişim kurun.

#### Yıkama Programı (Uzaktan başlatma + Program İndir)

Tercih edilen programı ayarlayın veya indirin ve uzaktan kumanda ile çalıştırın.

#### Kazan Temizleme Koçu

Yıkama sıklığına bağlı olarak uygun Kazan Temizleme dönemini kontrol edin.

#### Enerji Tüketimi İzleme

En son kullanılan programların enerji tüketimini ve aylık ortalamasını kontrol edin.

#### Smart Diagnosis

Bu işlev kullanım şekline bağlı olarak cihazla ilgili sorunları tanılama ve çözümü için kullanışlı bilgiler sağlar.

#### Ayarlar

Çeşitli işlevler bulunmaktadır.

#### Push Bildirimler

Cihazın durum bildirimlerini almak için Gönderim Uyarısını açın. Bildirimler LG Smart ThinQ uygulamanız kapalı olsa da gönderilir.

**NOT**

- Wi-Fi bağlantısını doğrulamak için kumanda panosundaki **Wi-Fi** simgesinin yanıp yanmadığını kontrol edin.
- LG Smart ThinQ ağ bağlantısından kaynaklanan herhangi bir ağ bağlantısı sorunundan veya hata, arıza veya sorundan sorumlu tutulamaz.
- Makine yalnızca 2.4 GHz Wi-Fi ağlarını destekler.
- Cihazın Wi-Fi ağına bağlanmasında sorun varsa bunun nedeni yönlendiriciden çok uzakta olması olabilir. Wi-Fi sinyal gücünü geliştirmek için bir Wi-Fi repeater (menzil genişletici) satın alın.
- Wi-Fi bağlantısı ev ağ ortamı nedeniyle bağlanmayabilir veya kesilebilir.
- Ağ bağlantısı internet hizmet sağlayıcısı nedeniyle düzgün şekilde çalışmayabilir.
- Çevre kablosuz ortamı kablosuz ağ hizmetinin yavaş çalışmasına neden olabilir.
- Uygulama kullanıcılara bildirilmeksizin cihazın geliştirilmesi için değiştirilebilir.
- Fonksiyonlar modelden modele değişir.

### Kablosuz LAN Modülü Teknik Özellikleri

| Model | LCW-004 |
|---|---|
| Frekans Aralığı | 2412 ~ 2472 MHz |
| Çıkış Gücü (Maks.) | IEEE 802.11b: 17.82 dBm<br>IEEE 802.11g: 17.72 dBm<br>IEEE 802.11n: 16.61 dBm |

### Uygunluk Beyanı

CE 0197

Burada, LG Electronics European Shared Service Center B.V., belirtir ki bu çamaşır makinesi Directive 1999/5/EC esas gereksinimlerine ve diğer ilgili hükümlere uygundur. Declaration of Conformity belgesinin tamamı aşağıdaki posta adresinden talep edilebilir:

LG Electronics

European Shared Service Center B.V.
Krijgsman 1

1186 DM Amstelveen

The Netherlands

Ya da özel DoC websitemizden talep edilebilir:

http://www.lg.com/global/support/cedoc/cedoc#

Bu cihaz tüm AB üye ülkelerinde ve EFTA ülkelerinde kullanılmak üzere tasarlanmış bir 2,4 GHz geniş bant iletim sistemidir.

Kullanıcı güvenliği için bu cihaz, kullanıcı ile arasında en az 20 cm mesafe olacak şekilde kurulmalı ve çalıştırılmalıdır.

### Açık Kaynak Yazılım Bildirim Bilgisi

Ürün içinde yer alan GPL, LGPL, MPL'deki kaynak kodunu ve diğer açık kaynak lisanslarını edinmek için lütfen http://opensource.lge.com adresini ziyaret edin.

Bu kaynak koda ek olarak, tüm başvurulan lisans şartları, garanti koşulları ve telif hakkı indirilebilir.

opensource@lge.com adresine e-posta talebi olduğunda dağıtımın gerçekleştirilmesi (medya maliyeti, gönderim ve teslim etme gibi) sırasında ortaya çıkan ücret karşılanarak LG Electronics ayrıca CD-ROM üzerinde açık kaynak kodu sağlayacaktır. Bu teklif ürünü satın aldığınız tarihten sonraki üç (3) yıl boyunca geçerlidir.

## Bir Akıllı Telefonla Smart Diagnosis™ Kullanma

• ya da logosuna sahip cihazlar için

Cihaz hatalı çalıştığında ya da bozulduğunda bir LG Electronics müşteri hizmetleri merkezi tarafından gerçekleştirilecek doğru bir teşhise ihtiyacınız olduğunda bu fonksiyonu kullanın.

Cihazın elektrik bağlantısı olmadığı sürece Smart Diagnosis™ etkinleştirilemez. Cihaz açılamıyorsa sorun giderme işlemleri Smart Diagnosis™ kullanılmadan gerçekleştirilmelidir.

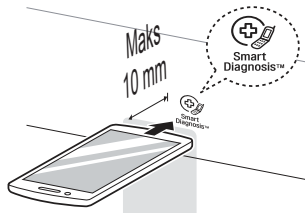
# Smart Diagnosis™ Kullanma

## Müşteri Hizmetleri Merkezi Üzerinden Smart Diagnosis™

Cihaz hatalı çalıştığında ya da bozulduğunda bir LG Electronics müşteri hizmetleri merkezi tarafından gerçekleştirilecek doğru bir teşhise ihtiyacınız olduğunda bu fonksiyonu kullanın. Bu fonksiyonu sadece servis temsilcisiyle iletişim kurmak üzere kullanın, normal kullanım sırasında kullanmayın.

1. Çamaşır makinesini açmak için **Güç** düğmesine basın. Başka bir düğmeye basmayın veya program seçme kadranını çevirmeyin.

2. Çağrı merkezi tarafından yönlendirildiğinizde, telefonunuzun mikrofonunu **Güç** düğmesine yaklaştırın.




3. Telefonunuzun mikrofonunu simgeye veya **Güç** düğmesine doğru tutarken 3 saniye **Sıcaklık** düğmesine basın ve bırakın.

4. Telefonu ses aktarımı bitene kadar aynı şekilde tutun. Veri transferi için kalan süre gösterilir.
   - En iyi sonuçlar için, tonlar aktarılırken telefonunuzu hareket ettirmeyin.
   - Çağrı merkezi yetkilisi uygun veri kaydı alamazsa, işlemi tekrar etmeniz istenebilir.

5. Sayma bittiğinde ve tonlar durduğunda, analiz için aktarılan bilgilerin kullanılmasında size yardımcı olabilecek çağrı merkezi yetkilisi ile konuşmanıza devam edebilirsiniz.

**NOT**

- Smart Diagnosis™ özelliği yerel çağrı kalitesine bağlıdır.
- Ev telefonu kullanırsanız iletişim performansı artar ve daha iyi hizmet alabilirsiniz.
- Zayıf çağrı kalitesi nedeniyle Smart Diagnosis™ veri aktarımı zayıfsa, en iyi Smart Diagnosis™ hizmetini alamayabilirsiniz.

# BAKIM

**⚠ UYARI**

- Çamaşır makinesini temizlemeden önce elektrik çarpması riskini önlemek için güç kablosunun fişini çekin. Bu uyarının göz ardı edilmesi ciddi yaralanmalara, elektrik çarpmasına veya ölüme neden olabilir.
- Asla çamaşır makinesini temizlemek için sert kimyasallar, aşındırıcı temizleyiciler veya solvent kullanmayın. Cilaya hasar verebilir

## Çamaşır Makinenizin Temizlenmesi

### Yıkamadan Sonra Bakım

- Program bittikten sonra, nemi önlemek için kapağı ve kapak lastiğinin içini silin.
- Tamburun içinin kuruması için kapağı açık bırakın.
- Nemi temizlemek için çamaşır makinesinin gövdesini temiz bir kumaş ile silin.

### Dış Kısmının Temizlenmesi

Çamaşır makinenizin uygun bakımı ömrünü uzatabilir.

**Kapak:**

- Dışını ve içini nemli bir bezle silin ve ardından yumuşak bir bezle kurutun.

**Dış kısım:**

- Su lekelerini hemen silin.
- Islak bir bezle silin
- Keskin nesnelerle yüzeye veya ekrana bastırmayın.

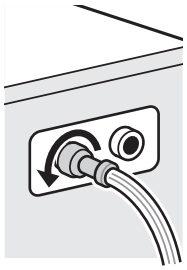
### İç Kısmın Bakımı Ve Temizlenmesi

- Çamaşır makinesinin kapak açıklığını veya kapak camının etrafını silmek için havlu veya yumuşak bez kullanın.
- Program tamamlandıktan hemen sonra, çamaşırları çamaşır makinesinden çıkarın. Çamaşır makinesinin içinde nemli çamaşır bırakmak buruşmaya, renk değişimine veya kokuya neden olabilir.
- Deterjan birikmelerini ve diğer kalıntıları kaldırmak için ayda bir defa (veya gerekiyorsa daha fazla) Kazan Temizleme programını çalıştırın.

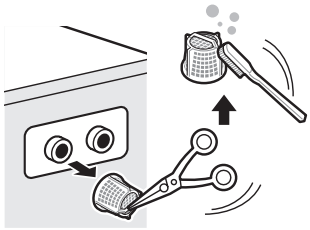
## Su Giriş Filtresinin Temizlenmesi

- Özellikle yakın çevrede dren tabanı (oluk) yoksa ve çamaşır makinesi uzun süre kullanılmayacaksa (örn. tatil) durdurma saatini kapatın.
- Su deterjan bölmesine girmediğinde kontrol panelinde '1E' simgesi gösterilecektir.
- Su çok sertse veya kireç artıkları içeriyorsa, su giriş filtresi tıkanabilir. Bu nedenle filtrenin zaman zaman temizlenmesi iyi bir fikirdir.

**1** Su musluğunu kapatın ve su giriş hortumunu sökün.



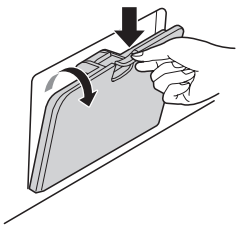
**2** Sert bir fırça kullanarak filtreyi temizleyin.



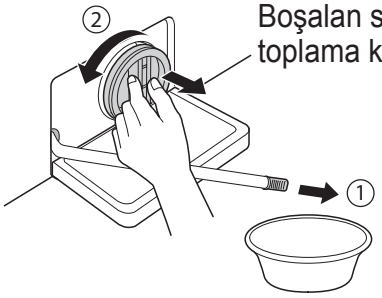
## Tahliye Pompası Filtresinin Temizlenmesi

- Tahliye filtresi çamaşırdan arta kalan iplikleri ve küçük parçaları toplar. Makinenizin düzgün şekilde çalışmasını sağlamak için filtrenin temiz olup olmadığını düzenli şekilde kontrol edin.
- Tahliye pompasını temizlemeden önce, acil boşaltma yaparken veya acil durumda kapağı açarken suyun soğumasını bekleyin.

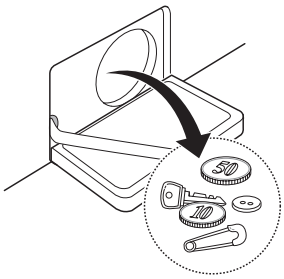
**1** Kapak başlığını açın ve hortumu çekin.



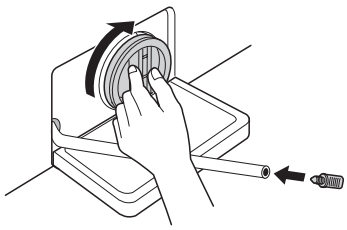
**2** Boşaltma tıpasını açın ve sola doğru çevirerek filtreyi açın.



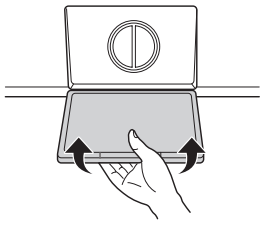

**3** Pompa filtresindeki yabancı maddeleri alın.



4 Temizledikten sonra pompa filtresini çevirin ve boşaltma tıpasını takın.



5 Kapak başlığını kapatın.



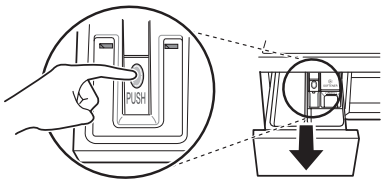
**⚠ DİKKAT**

- Önce tahliye hortumunu kullanarak boşaltın ardından iplik veya nesneleri çıkarmak için pompa filtresini açın.
- Su sıcak olabileceğinden boşaltırken dikkatli olun.

## Deterjan Bölmesinin Temizlenmesi

Deterjan ve yumuşatıcılar bölme çekmecesinde birikebilir. Ayda bir veya iki defa çekmece ve bölmelerini çıkarın ve birikinti olup olmadığını kontrol edin.

1 Deterjan bölmesini durana kadar çekerek çıkarın.
- Düğmeyi çıkarmak için kuvvetlice basın ve çekmeceyi çıkarın.




2 Çekmeceden bölmeleri çıkarın.
- Çamaşır ürünlerinden kalıntıları çıkarmak için bölmeleri ve çekmeceyi ılık suyla yıkayın. Deterjan bölmesini temizlemek için yalnızca su kullanın. Bölmeleri ve çekmeceyi yumuşak bir bez veya havlu ile kurulayın.

3 Çekmece yuvasını temizlemek için, bez veya girintileri temizlemek için küçük, metal olmayan bir fırça kullanın.
- Girintilerin üst ve alt taraflarından kalıntıların tümünü temizleyin.

4 Yumuşak bir bez veya havlu ile girintilerdeki nemi silin.

5 Bölmeleri uygun bölümlere takın ve çekmeceyi yerleştirin.

## Kazan Temizleme

Kazan Temizliği çamaşır makinesinin içini temizlemek için özel bir programdır.

Bu programda yüksek sıkma hızında yüksek su seviyesi kullanılır. Bu programı düzenli şekilde çalıştırın.

1. Çamaşır makinesinden tüm kıyafetleri veya nesneleri çıkarın ve kapağını kapatın.
2. Deterjan çekmecesini açın ve ana yıkama bölmesine Kireç Çözücü (örn. Calgon) ekleyin.
3. Çekmeceyi yavaşça kapatın.
4. Açın ve ardından **Sıkma** ve **Sıcaklık** düğmelerine aynı anda 3 saniye basılı tutun. Ardından ekranda '' sembolü görünecektir.
5. Başlatmak için **Başlat/Durdur** düğmesine basın.
6. Bu program tamamlandıktan sonra, çamaşır makinesinin kapak açıklığının, esnek contanın ve kapı camının kurumasını sağlamak için kapısını açık bırakın.

**⚠ DİKKAT**

- Çocuk varsa, kapağın çok fazla açık kalmamasına dikkat edin.

**NOT**

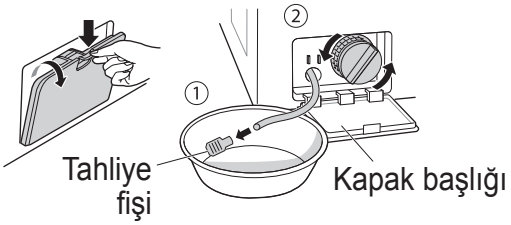
- Deterjan bölmesine, deterjan eklemeyin. Aşırı köpük oluşabilir ve çamaşır makinesinden sızabilir.

## Kış Aylarında Donmaya Karşı Dikkat

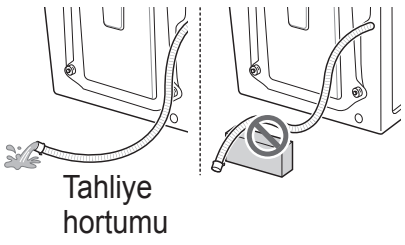
- Donduğunda, makine normal şekilde çalışmayacaktır. Ürünü kış boyunca donmayacak bir yere kurduğunuzdan emin olun.
- Ürünün dışarıda girişe veya diğer dış mekanlara kurulması gerekiyorsa, aşağıdakileri kontrol ettiğinizden emin olun.

### Ürünün Donmadan Korunması

- Yıkadıktan sonra, kalan suyun çıkarılması için kullanılan açma hortum kablosu ile pompanın içinde kalan suyu tamamen boşaltın. Su tamamen boşaltıldığında, kalan suyun çıkarılması ve kapak başlığı için kullanılan hortum kablosunu kapatın.



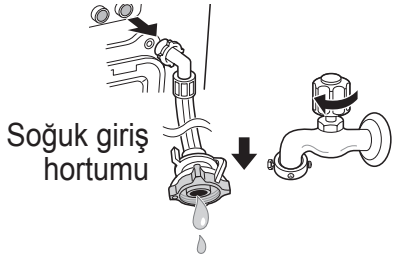

- Hortumun içindeki suyu tamamen boşaltmak için tahliye hortumunu kaldırın.




**⚠ DİKKAT**

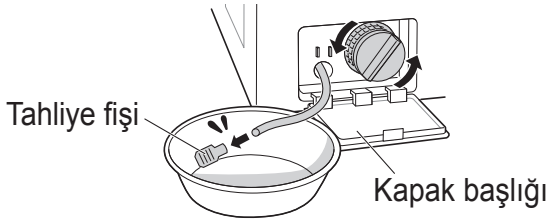
- Tahliye hortumu köşeli alanlara kurulduğunda, iç hortum donabilir.

- Musluğu kapattıktan sonra, soğuk giriş hortumunun bağlantısını musluktan kesin ve hortumun yüzü aşağıya gelecek şekilde tutarken suyu boşaltın.

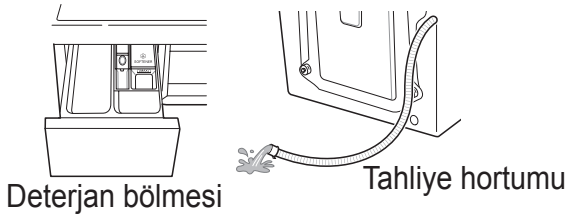



## Donma için Kontrol Edin

- Su kalan suyun atılması için kullanılan hortum fişi ile boşalmıyorsa, tahliye ünitesini kontrol edin.




- Gücü açın, Durulama ve Sıkma özelliklerini seçin ve **Başlat/Durdur** düğmesine basın.



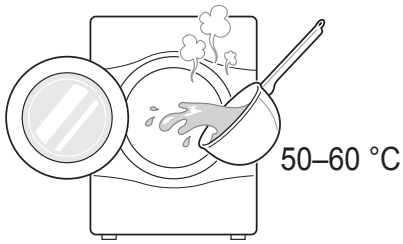

**NOT**

- Durulama sırasında deterjan bölmesinden su gelip gelmediğini ve sıkmada suyun tahliye hortumundan boşalıp boşalmadığını kontrol edin.

- Ürün çalışıyorken ekran penceresinde '*FF*' sembolü gösterilirse, su besleme ünitesini ve tahliye ünitesini kontrol edin (Bazı modellerin donmayı gösteren alarm özelliği yoktur).

## Donmanın Üstesinden Nasıl Gelinir

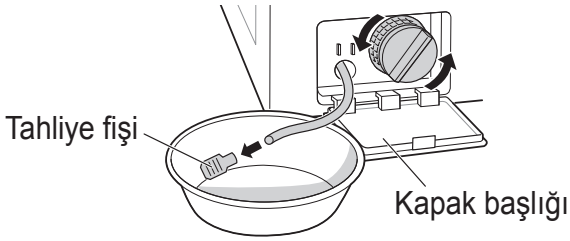
- Tamburu boşalttığınızdan emin olun, tamburun için lastik kısma kadar 50–60 °C ılık su dökün, kapağı kapatın ve 1-2 saat bekleyin.




**⚠ DİKKAT**

- Kaynar su kullanmayın. Ürünün yanmasına veya hasarlanmasına neden olabilir.

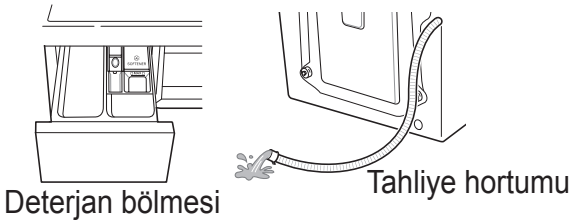
- Suyu tamamen çıkarmak için kapak başlığını ve atık suyun çıkarılması için kullanılan hortum fişini açın.




**NOT**

- Su boşalmazsa, bu durum buzun tamamen erimediğini gösterir. Biraz daha bekleyin.

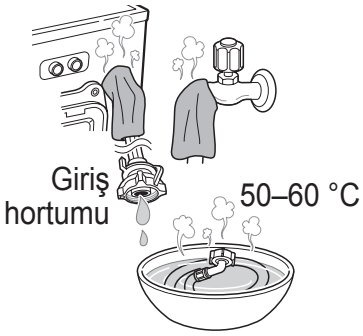
- Su tamburdan tamamen boşaldığında, atık suyun atılması için kullanılan hortum fişini kapatın Durulama ve Sıkma özelliklerini seçin ve **Başlat/Durdur** düğmesine basın.




**NOT**

- Durulama sırasında deterjan bölmesinden su gelip gelmediğini ve sıkmada suyun tahliye hortumundan boşalıp boşalmadığını kontrol edin.

- Su beslemesi sorunları meydana geldiğinde aşağıdaki önlemleri alın.
  - Musluğu kapatın, sıcak su ile ıslatılmış bir bez kullanarak musluğun ve giriş hortumunun her iki bağlantısının buzlarını çözün.
  - Giriş borusunu çıkarın ve 50–60 °C altında ılık suya batırın.



# SORUN GİDERME

- Çamaşır makineniz erken aşamalarda sorunları algılamak ve teşhis etmek üzere otomatik hata izleme sistemi ile donatılmıştır. Çamaşır makineniz düzgün çalışmıyorsa ve hiç çalışmıyorsa, servisi aramadan önce aşağıdakileri kontrol edin:

## Sorunları Tanılama

| Belirtiler | Neden | Çözüm |
|---|---|---|
| **Tıkırtı ve şıkırtı sesi** | **Tamburda veya pompada bozuk para, emniyet pimi gibi yabancı nesneler olabilir.** | • Çamaşır makinesini durdurun ve tamburu ve tahliye filtresini kontrol edin.<br>• Makine tekrar çalıştırıldığında ses devam ederse, yetkili servis merkezini arayın. |
| **Vurma sesi** | **Çok fazla çamaşır vurma sesine neden olabilir. Bu genellikle normal bir durumdur.** | • Ses devam ederse, çamaşır makinesinin muhtemelen balansı bozulmuştur. Durdurun ve çamaşır yükünü yeniden dağıtın. |
| **Titreme sesi** | **Tüm taşıma cıvataları ve ambalaj malzemeleri çıkarıldı mı?** | • Kurulum sırasında sökğlmediyse, taşıma cıvatalarını sökmek için kurulum kılavuzuna bakın. |
| | **Tüm ayaklar yere tam olarak oturuyor mu?** | • Çamaşır makinesinin tabanının hizalanmış olduğundan emin olun ve cihazın tabanında bulunan kilitleme somunlarını sıkıştırın. |
| **Su sızıntısı var.** | **Giriş hortumları veya tahliye hortumu musluk veya makine tarafında gevşektir.** | • Hortum bağlantılarını kontrol edin ve sıkın. |
| | **Evin gider boruları tıkanmıştır.** | • Tahliye borusunu açın. Gerekirse su tesisatçısına başvurun. |
| **Aşırı köpüklenme** | | • Çok fazla deterjan veya uygun olmayan deterjan, su kaçaklarına neden olabilen aşırı köpüklenme yapabilir. |

| Belirtiler | Neden | Çözüm |
|---|---|---|
| **Su makineye girmiyor veya çok yavaş giriyor.** | **Bölgedeki su beslemesi uygun değildir.** | • Evdeki başka bir musluğu kontrol edin. |
| | **Su besleme musluğu tam olarak açılmamıştır.** | • Musluğu tam olarak açın. |
| | **Su giriş hortumu (hortumları) kıvrılmıştır.** | • Hortumu düzeltin. |
| | **Giriş hortumlarının filtresi tıkanmıştır.** | • Giriş hortumunun filtresini kontrol edin. |
| **Çamaşır makinesinin içindeki su boşalmıyor veya yavaş boşalıyor.** | **Tahliye hortumu kıvrılmış veya tıkanmıştır.** | • Tahliye hortumunu temizleyin ve düzeltin. |
| | **Tahliye filtresi tıkanmıştır.** | • Tahliye filtresini temizleyin. |
| **Çamaşır makinesi çalışmıyor.** | **Elektrik kablosu takılmamış veya bağlantı gevşek olabilir.** | • Fişin duvardai prize tam olarak uyduğundan emin olun. |
| | **Evin sigortası atmış, devre kesici ayrılmış veya güç kesintisi olmuştur.** | • Devre kesiciyi sıfırlayın veya sigortayı değiştirin. Sigorta kapasitesini arttırmayın. Sorun devrenin aşırı yüklenmesi ise yetkili bir elektrikçi tarafından düzeltilmesini sağlayın. |
| | **Su besleme musluğu açılmamıştır.** | • Su besleme musluğunu açın. |
| **Makine sıkma yapmıyor.** | **Kapağın sıkıca kapalı olduğundan emin olun.** | • Kapağı kapatın ve **Başlat/Durdur** düğmesine basın. **Başlat/Durdur** düğmesine bastıktan sonra, makinenin sıkmaya başlaması bir kaç dakika alabilir. Sıkma başlamadan önce kapak kilitlenmelidir. Yükün dengelenmesi için 1 veya 2 benzer çamaşır ekleyin. Uygun sıkmayı sağlamak için yükü yeniden düzenleyin. |

| Belirtiler | Neden | Çözüm |
|---|---|---|
| **Kapak açılmıyor** | | • Makine çalışmaya başladığında, kapak güvenlik nedenleriyle açılmaz. 'Kapak Kilitli' simgesinin yanıp yanmadığını kontrol edin. 'Kapak Kilitli' simgesi söndükten sonra kapağı güvenli bir şekilde açabilirsiniz. |
| **Yıkama programı süresi gecikiyor.** | | • Yıkama süresi, çamaşır miktarına, su basıncına, su sıcaklığına ve diğer kullanım koşullarına göre değişebilir. Bir dengesizlik algılandıysa veya köpük çıkarma programı çalışırsa yıkama süresi artacaktır. |
| **Çamaşır yumuşatıcısı taşıyor.** | **Gerektiğinden fazla yumuşatıcı taşmalara sebep olabilir.** | • Uygun miktarda kullanıldığından emin olmak için yumuşatıcı kullanma talimatlarına uyun. Maksimum dolum seviyesini aşmayın. |
| **Yumuşatıcı çok erken boşaltıldı.** | | • Çekmeceyi yavaşça kapatın. Yıkama esnasında deterjan bölmesini açmayın. |
| **Kurutma sorunu** | **Kurumuyor.** | • Aşırı yükleme yapmayın. Çamaşır makinesinin yeterli derecede suyu atmak için düzgün şekilde boşaltıp kontrol edin. Kıyafet yükü düzgün şekilde dönmesi için çok küçük. Bir kaç havlu ekleyin. |

| Belirtiler | Neden | Çözüm |
|---|---|---|
| **Koku** | **Bu koku, çamaşır makinesine takılmış olan kauçuk nedeniyle oluşur.** | • Yeni kauçuk için normal bir kokudur ve makine birkaç defa kullanıldıktan sonra kaybolacaktır. |
| | **Kauçuk kapak contası ve kapı conta alanı düzenli olarak temizlenmezse, küf ya da yabancı maddeler nedeniyle koku oluşabilir** | • Conta ve kapı conta alanını düzenli olarak temizlediğinizden emin olun ve makineyi boşaltırken kapı conta alanı altında ufak öğelerin bulunup bulunmadığını kontrol edin. |
| | **Boşaltma pompası filtresinde yabancı maddeler olduğunda koku oluşabilir.** | • Boşaltma pompası filtresini düzenli olarak temizlediğinizden emin olun. |
| | **Boşaltma hortumu doğru şekilde monte edilmediyse sifonlamaya (su çamaşır makinesinin içine geri akar) neden olarak kokuların meydana gelmesine yol açabilir.** | • Boşaltma hortumunu monte ederken bükülmediğinden ya da bloke olmadığından emin olun. |
| | **Kurutma fonksiyonu kullanıldığında ısıtıcıya yapışan pamuk tiftiği ya da diğer çamaşır materyalleri nedeniyle koku oluşabilir.**<br>**(Sadece kurutucu modellerinde)** | • Bu bir arıza değildir. |
| | **Islak kıyafetlerin sıcak havayla kurutulması halinde belirli bir koku oluşabilir. (Sadece kurutucu modellerinde)** | • Koku kısa bir süre sonra ortadan kalkacaktır. |

## Hata Mesajları

| Belirtiler | | Neden | Çözüm |
|---|---|---|---|
| | | **Bu bölgedeki su beslemesi uygun değildir.** | • Evdeki başka bir musluğu kontrol edin. |
| | | **Su besleme muslukları tam olarak açılmamıştır.** | • Musluğu tam olarak açın. |
| | | **Su giriş hortumu (hortumları) kıvrılmıştır.** | • Hortumu (hortumları) düzeltin. |
| | | **Giriş hortumlarının filtresi tıkanmıştır.** | • Giriş hortumunun filtresini kontrol edin. |
|  | 1E | **Giriş hortumunda su sızması meydana gelirse, 'A' göstergesi kırmızı yanacaktır.**<br><br><br>• Modele göre değişiklik gösterebilir. | |
|  | OE | **Tahliye hortumu kıvrılmış veya tıkanmıştır.** | • Tahliye hortumunu temizleyin ve düzeltin. |
| | | **Tahliye filtresi tıkanmıştır.** | • Pompa filtresini temizleyin. |

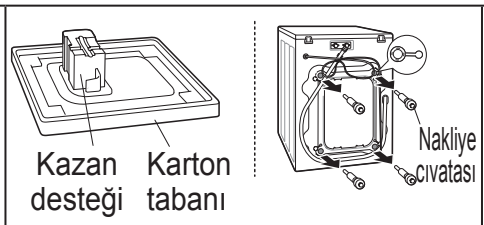
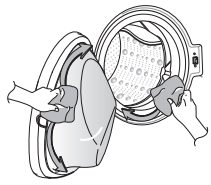
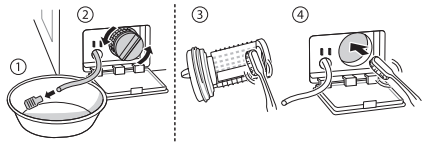
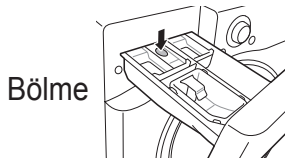
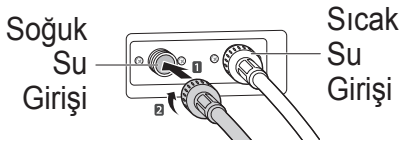
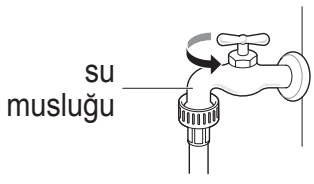
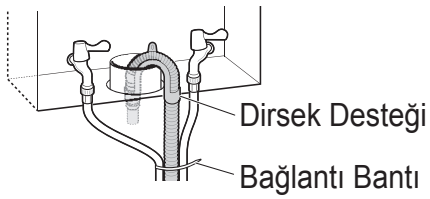
| Belirtiler | | Neden | Çözüm |
|---|---|---|---|
|  | UE | **Yük çok az.** | • Yükün dengelenmesi için 1 veya 2 benzer çamaşır ekleyin. |
| | | **Yük dengeli değil.** | • Yükün dengelenmesi için 1 veya 2 benzer çamaşır ekleyin. |
| | | **Cihaz dengesizlik saptama ve düzeltme sistemine sahiptir. Tek olarak ağır çamaşırlar yüklenirse (örn. paspas, bornoz vs.), bu sistem dönmeyi durdurabilir ve hatta sıkma programını tamamen kesebilir.** | • Uygun sıkmayı sağlamak için yükü yeniden düzenleyin. |
| | | **Programın sonunda çamaşırlar hala çok islaksa, yükü dengelemek üzere daha küçük giysiler ilave edin ve sıkma programını tekrarlayın.** | • Uygun sıkmayı sağlamak için yükü yeniden düzenleyin. |
|  | dE<br>dE1<br>dE2 | **Kapak düzgün kapanmadı.** | • Kapağı tamamen kapatın. 'dE, dE1, dE2, dE4' açılmıyorsa, servisi arayın. |
| | dE4 | **Kapı sensörü doğru çalışmıyor.** | |
| tE | tE | | • Güç prizini çıkarın ve servisi arayın. |
| FE | FE | **Arızalı su vanası nedeniyle su aşırı doluyor.** | • Su musluğunu kapatın.<br>• Güç prizini çekin.<br>• Servisi arayın. |
| PE | PE | **Su seviye sensörü arızalı.** | • Su musluğunu kapatın.<br>• Güç prizini çekin.<br>• Servisi arayın. |

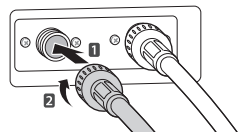
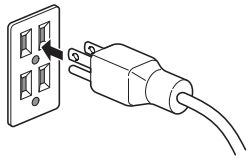
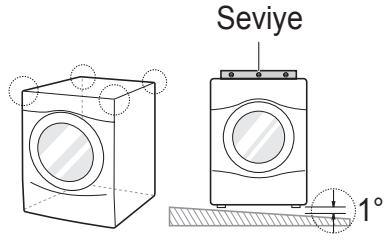
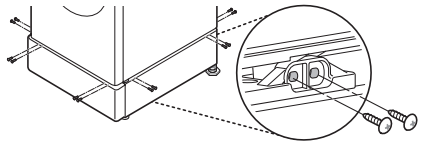
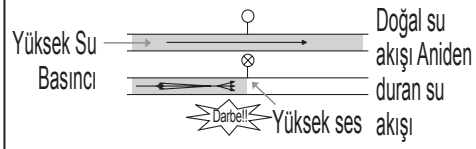
| Belirtiler | | Neden | Çözüm |
|---|---|---|---|
| LE |  | **Motorda aşırı yüklenme var.** | • Motorun soğuması için makineyi 30 dakika bekletin ve ardından programı yeniden başlatın. |
| AE |  | **Su sızıntısı var** | • Servisi arayın. |
| dHE |  | **Su beslemesini kontrol edin.** | • Musluğu açın. 'dHE' kaybıolmuyorsa, prizi çekin ve servisi arayın. |
| FF |  | **Giriş/Çıkış hortumu veya tahliye pompası mı donmuş?** | • Kazana sıcak su ekleyin ve çıkış hortumunun ve tahliye pompasının buzunu çözdürün. Bir havluyu ılık su ile ıslatın ve giriş borusuna uygulayın. |

# GARANTİ

Sınırlı garanti kapsamı şunları içermez:

- Teslimat, alma veya kurulum veya ürün tamiri için evinize yapılan seyahatler, ürünün nasıl çalıştırılacağı ile ilgili müşteriye verilen talimatlar, sigortaların tamiri veya yenilenmesi, kabloların veya tesisatın düzeltilmesi veya yetkili olmayan kişilerce yapılmış tamir/kurulumların düzeltilmesi.
- Güç arızaları ve kesintiler veya yetersiz elektrik hizmeti sırasında ürünün çalışmaması.
- Delik veya kırık su borularının, donmuş su borularının, yetersiz tahliye hatlarının, yetersiz veya kesintili su desteğinin veya yetersiz hava desteğinin neden olduğu hasarlar.
- Ürünün yıpratıcı atmosferde kullanılmasından kaynaklanan veya Üreticinin kullanım kılavuzunda belirtilen talimatların uygulanmamasından kaynaklanan hasarlar.
- Kaza, böcek ve hayvanlar, şimşek, rüzgar, yangın, sel veya doğal afetlerden kaynaklanan hasar.
- Yetkili olmayan kişilerce yapılmış değişim veya değişikliklerin neden olduğu veya amacı dışında kullanım nedeniyle oluşan veya ürün düzgün şekilde kurulmadığı için meydana gelen sızıntılardan oluşan hasar veya arıza.
- Doğru olmayan elektrik akımından, voltaj veya tesisat kurulumundan, ticari veya endüstriyel kullanım veya LG tarafından onaylanmayan aksesuarların, bileşenlerin veya tüketilebilir temizlik ürünlerinin kullanımının neden olduğu hasar veya arızalar.
- Çizik, tırnak, parça ve/veya ürünün cilasına gelen hasarlar da dahil olmak üzere, bu tür hasarlar malzemeden veya işçilikten kaynaklanmadığı sürece nakliye ve kullanımdan kaynaklanan hasarlar.
- Herhangi bir görünüm, açık kutu, indirimli veya yenilenmiş Ürünün hasarlanması veya eksik parçası.
- Orijinal seri numaralı kaldırılmış, değiştirilmiş veya şu anda belirlenemeyen ürünleri. Garanti geçerliliği için orijinal satış belgesi ile Model ve Seri Numarası gereklidir.
- Yararlık maliyetlerinde ve ek yararlık masraflarındaki artışlar.
- Ürünün normal kullanım amacı veya genel ev aletleri olarak kullanılmamasından kaynaklanan veya Ürünün kullanım kılavuzunda belirtilen talimatlara uygun olmamasından kaynaklanan tamiratlar.
- Tamir için Ürünün evinizden alınması ile ilgili masraflar.
- Erişelemeyecek bir bölgeye kurulmuşsa, veya LG'nin sahiplik ve kurulum kılavuzları dahil olmak üzere yayınlanan kurulum talimatlarına uygun olarak kurulmaması nedeniyle ürünün alınması veya yeniden kurulumu.
- Kötü kullanım, amacı dışında kullanım, yanlış kurulum, tamir veya bakımdan kaynaklanan hasarlar. LG tarafından onaylanmayan veya belirtilmeyen parçaların kullanımı dahil olmak üzere uygun olmayan tamir.

| | | | |
|---|---|---|---|
| Nakliye cıvatalarının veya kazan desteğinin kaldırılmamasından kaynaklanan titreşim veya ses. | ➡ |  | Nakliye vıvatalarını ve kazan desteğini çıkarın. |
| Conta ve kapak camında kirden (saç, iplik) kaynaklanan sızıntı. | ➡ |  | Contayı ve kapak camını temizleyin. |
| Pompa filtresinin tıkanması nedeniyle tahliye yapılmıyor. | ➡ |  | Pompa filtresini temizleyin. |
| Su giriş vana filtreleri tıkandığı için veya su giriş hortumları kırıldığı için su gelmiyor. | ➡ |  | Giriş vana filtresini temizleyin veya su giriş hortumlarını yeniden kurun. |
| Çok fazla deterjan kullanımı nedeniyle su gelmiyor. | ➡ |  | Deterjan bölmesi çekmecesini temizleyin. |
| Giriş hortumları yanlış kurulduğu için yıkama bittikten sonra çamaşırlar sıcak veya ılık. | ➡ |  | Giriş hortumlarını yeniden kurun. |
| Su musluğu açık olmadığı için su beslemesi yapılamıyor. | ➡ |  | Su musluğunu açın. |
| Tahliye hortumunun yanlış kurulumu veya tıkanmış tahliye hortumundan kaynaklanan sızıntılar. | ➡ |  | Tahliye hortumunu yeniden kurun. |

| | | | |
|---|---|---|---|
| Su giriş hortumunun yanlış kurulumundan veya diğer marka giriş hortumu kullanımından kaynaklanan sızıntı. | ➡ |  | Giriş hortumunu yeniden kurun. |
| Güç kablosunun gevşek bağlanmasından veya elektrik çıkış sorunundan kaynaklanan güç olmaması sorunu. | ➡ |  | Güç kablosunu yeniden bağlayın veya elektrik çıkışını değiştirin. |
| Ürünü teslim etmek, almak, kurmak veya ürünün kullanımı ile ilgili talimatlar için yapılan servis seyahatleri. Ürünün kaldırılması ve yeniden kurulması. | ➡ |  | Garanti yalnızca üretim hatalarını kapsar. Uygun olmayan Kurulumdan kaynaklanan servis garanti kapsamında değildir. |
| Tüm vidalar doğru şekilde takılmadıysa, aşırı titreşime neden olabilir. (Yalnızca destekli model). | ➡ |  | 4 vidayı her bir köşeye takın (Toplam 16 adet). |
| Çamaşır makinesi su alırken su darbesi (vurma) sesi. | ➡ |  | Su vanasını veya evdeki su musluğunu tersine çevirerek su basıncı ayarlayın. |

# GARANTİ ŞARTLARI

1. Garanti süresi, malın teslim tarihinden itibaren başlar ve 3 yıldır.

2. Malın bütün parçaları dahil olmak üzere tamamı firmamızın garantisi kapsamındadır.

3. Malın garanti süresi içerisinde arızalanması durumunda, tamirde geçen süre garanti süresine eklenir. Malın tamir süresi en fazla 20 iş günüdür. Bu süre, mala ilişkin arızanın servis istasyonuna, servis istasyonunun olmaması durumunda, malın satıcısı, bayi, acentası, temsilciliği ithalatçısı veya imalatçısından-üreticisinden birisine bildirim tarihinden itibaren başlar. Sanayi malının arızasının 10 iş günü içerisinde giderilmemesi halinde, imalatçı-üretici veya ithalatçı; malın tamiri tamamlanıncaya kadar, benzer özelliklere sahip başka bir malını tüketicinin kullanımına tahsis etmek zorundadır.

4. Malın garanti süresi içerisinde, gerek malzeme ve işçilik, gerekse montaj hatalarından dolayı arızalanması halinde, işçilik masrafı, değiştirilen parça bedeli ya da başka herhangi bir ad altında hiçbir ücret talep etmeksizin tamiri yapılacaktır.

5. Garanti belgesi ile ilgili olarak çıkabilecek sorunlar için T.C. Gümrük ve Ticaret Bakanlığı, Tüketicinin Korunması ve Piyasa Gözetim Genel Müdürlüğü'ne başvurulabilir.

6. Malın ayıplı olduğunun anlaşılması durumunda tüketici;

- Satılanı geri vermeye hazır olduğunu bildirerek sözleşmeden dönme,
- Satılanı alıkoyup ayıp oranında satış bedelinden indirim isteme,
- Aşırı bir masraf gerektirmediği takdirde, bütün masrafları satıcıya ait olmak üzere satılanın ücretsiz onarılmasını isteme,
- İmkan varsa, satılanın ayıpsız bir misli ile değiştirilmesini isteme, seçimlik haklarından birini kullanabilir. Satıcı, tüketicinin tercih ettiği bu talebi yerine getirmekle yükümlüdür. Ücretsiz onarım veya malın ayıpsız misli ile değiştirilmesi hakları üretici veya ithalatçıya karşı da kullanılabilir.

Bu hakların yerine getirilmesi konusunda satıcı, üretici ve ithalatçı müteselsilen sorumludur.

Üretici veya ithalatçı, malın kendisi tarafından piyasaya sürülmesinden sonra ayıbın doğduğunu ispat ettiği takdirde sorumlu tutulmaz. Ücretsiz onarım veya malın ayıpsız misli ile değiştirilmesinin satıcı için orantısız güçlükleri beraberinde getirecek olması halinde tüketici, sözleşmeden dönme veya ayıp oranında bedelden indirim haklarından birini kullanabilir. Orantısızlığın tayininde malın ayıpsız değeri, ayıbın önemi ve diğer seçimlik haklara başvurmanın tüketici açısından sorun teşkil edip etmeyeceği gibi hususlar dikkate alınır. Ücretsiz onarım veya malın ayıpsız misli ile değiştirilmesi haklarından birinin seçilmesi durumunda bu talebin satıcıya, üreticiye veya ithalatçıya yöneltilmesinden itibaren azami 20 iş günü içinde yerine getirilmesi zorunludur. Ancak, 6502 sayılı kanunun 58'inci maddesi uyarınca çıkarılan yönetmelik eki listede yer alan mallara ilişkin, tüketicinin ücretsiz onarım talebi, yönetmelikte belirlenen azami tamir süresi içinde yerine getirilir. Aksi halde tüketici diğer seçimlik haklarını kullanmakta serbestir. Tüketicinin sözleşmeden dönme veya ayıp oranında bedelden indirim hakkını seçtiği durumlarda, ödemiş olduğu bedelin tümü veya bedelden yapılan indirim tutarı derhal tüketiciye iade edilir. Seçimlik hakların kullanılması nedeniyle ortaya çıkan tüm masraflar, tüketicinin seçtiği hakkı yerine getiren tarafça karşılanır. Tüketici bu seçimlik haklarından biri ile birlikte 11/1/2011 tarihli ve 6098 sayılı Türk Borçlar Kanunu hükümleri uyarınca tazminat da talep edebilir.

7. Kullanım hatalarına ilişkin bilgi.

- Tüketicinın malı tanıtma ve kullanma kılavuzunda yer alan hususlara aykırı olarak kullanmasından kaynaklanan arızalar garanti kapsamı dışındadır. Arızalarda kullanım hatasının bulunup bulunmadığının, Yetkili Servis İstasyonları, Yetkili Servis İstasyonu'nun mevcut olmaması halinde sırasıyla; malın satıcısı, ithalatçısı veya üreticisinden birisi tarafından mala ilişkin azami tamir süresi ferisinde düzenlenen raporla belirlenmesi ve bu raporun bir nüshasının tüketiciye verilmesi zorunludur.

8. Arızalarda kullanım hatasının bulunup bulunmadığının, Yetkili Servis İstasyonları, Yetkili Servis İstasyonu'nun mevcut olmaması halinde sırasıyla; malın satıcısı, ithalatçısı veya üreticisinden birisi tarafından mala ilişkin azami tamir süresi içerisinde düzenlenen rapora ilişkin olarak bilirkişi tarafından tespit yapılması talebiyle uyuşmazlığın parasal değerini dikkate alarak tüketici hakem heyetine veya tüketici mahkemesine başvurabilir.

# YETKİLİ SERVİSLER

**Değerli Müşterimiz**

**LG**Çağrı Yönetim Merkezi **444 6 543 (LGE)** no.lu telefon numarası ile, 7 gün / 24 saat hizmet vermektedir (Saat 20:00 ile 09:00 arası otomatik kayıt sistemi ile). Bu saatler dışında aradığınızda adınızı, soyadınızı ve telefon numaranızı alan kodu ile bıraktığınızda ilk mesai saatinde sizinle irtibata geçilecektir. Doğrudan bu numarayı çevirerek size en yakın Yetkili Servis telefonunu alabilir veya arzu ettiğiniz hizmeti talep edebilirsiniz,

# Çağrı Merkezi

## 444 6 543 (LGE)

**ÇAĞRI MERKEZİMİZİ SABİT TELEFONLARDAN VEYA CEP TELEFONLARINDAN ALAN KODU ÇEVİRMEKSİZİN ARAYABİLİRSİNİZ.**

Ürünün kurulumunun yetkili servis tarafından yapılması önerilir.

| ŞEHİR | SERVİS İSMİ | TELEFON | ADRES |
|---|---|---|---|
| ADANA | DATA ELEKTRONİK BİLGİSAYAR PAZARLAMA VE TİCARET - MURAT YEŞİLDAĞ | 0 322 456 25 72 | REŞATBEY MAH. CUMHURIYET CADDESI NO:5/A |
| ADANA | GÜRSES BEYAZ EŞYA ISITMA SOĞUTMA -SABIR GÜRSES | 0 322 235 90 | GUZEL YALI MAH 81196 SK DADAK AP NO 5/A ZAMIN KAT |
| ADANA | HAS ELEKTRONİK | 0 322 458 15 24 | KURTULUŞ MH.64010 SK. RUHİ ÇAMURDAN APT. NO:11 SEYHAN ADANA |
| ADANA | MERTKAN DAY. TÜK. | 0 322 235 92 82 | TOROS MAH 78003 SOK HAMİYET YOYGANÖZÜ APT N:4 ÇUKUROVA ADANA |
| ADIYAMAN | RIFAT ERDİNÇ-TEKNİK ELEKTRONİK | 0 416 216 12 62 | GÖLEBATMAZ CD. NO:32/A |
| ADIYAMAN | YASİN BOZAN - ELEKTRİKLİ EV ALETLERİ HASTANESİ | 0 416 725 99 89 | FATİH MAH. ZAFER CAD. NO: 20-B KAHTA |
| AĞRI | ÖZKAN ELEKTRONİK | 0 472 312 82 07 | AĞRI CAD. NO: 73 |
| ANKARA | GÜNEŞ ELEKTRONİK EMİN GENÇOĞLU | 0 312 359 62 32 | ANADOLU BLV 2 CD ATB İŞ MERKEZİ I BLK NO.240 MACUNKÖY / ANKARA |
| ANKARA | SAVAŞ GEDİK GÜNEŞ TEKNİK | 0 312 433 82 82 | BULBUL DERESI CAD NO 65/B |
| ANKARA | İKLİM SOĞUTMA - Deniz ÇAKMAKÇI | 0 312 480 77 78 | İLKADIM MH. SİNAN CD. NO:91/A DİKMEN ANKARA |

| ŞEHİR | SERVİS İSMİ | TELEFON | ADRES |
|---|---|---|---|
| ANKARA | İLKAY TEKNİK - TELHA BAŞ | 0 312 356 16 96 | 19 MAYIS MAH. SANATORYUM CAD. 169 / D KEÇİÖREN |
| ANKARA | D-GRUP DAY.TÜK. MAL.INŞ.TUR. | 0 312 235 33 63 | ÇAY YOLU 8. CAD. NO : 55 / E |
| ANTALYA | VİZYON ELEKTRONİK- MEHMET ÖZDEMİR | 0 242 316 51 61 | ŞIRINYALI MAH. 1486 SOK.MEHMET HAMURLU APT.NO. 16/1 |
| ANTALYA | YILDIRIM ELEKTRONİK TİCARET SANAYİ LTD.ŞTİ. | 0 242 244 02 42 | KIŞLA MAH. 35.SK. NO:24 (UYSAL İŞ MERKEZİ) ANTALYA |
| ANTALYA | BAŞARANTEKNİK | 0 242 722 05 48 | ORTA MAH. İŞLER CAD. 1030 SOK. NO:2/F |
| ANTALYA | TİRYAKİ SOĞUTMA VE DAYANIKLI TÜK. MAL.PAZ.LTD. ŞTİ. | 0 242 322 33 01 | ZERDALILIK MAH. CEBESOY CAD. GÜRSEL APT. NO:55/B |
| ANTALYA | UÇAK SOĞUTMA | 0 242 511 74 55 | ŞEKERHANE MAH. ÇAYBAŞI SOK. AŞCI APT. NO: 5 / B |
| AYDIN | MESUT ELEKTRONİK | 0 256 3140482 | ZAFER MAH. 102 SOK NO:60 A |
| AYDIN | ALAÇAM ELEKTRONİK | 0 256 226 12 11 | 7 EYLÜL MAH. MEHMET AKİF ERSOY CAD. NO : 48 |
| BALIKESİR | MERT ELEKTRONİK | 0 266 714 81 45 | 17 EYLÜL MAH. 32. SOK. No: 21 / A |
| BALIKESİR | AYDIN SOĞUTMA- AYDIN ARSLANTAŞ | 0 266 3742531 | CAMİVASAT MAH.GAZİ CD.NO 59 EDREMİT BALIKESİR |

| ŞEHİR | SERVİS İSMİ | TELEFON | ADRES |
|---|---|---|---|
| BOLU | ERGÜN RÜZGAR -İKLİM ELEKTRİK - SOĞUTMA | 0 374 212 23 32 | KARAMANLI MAH STADYUM CAD NO7/A |
| BOLU | MURAT ELEKTRONİK | 0 374 217 98 12 | İZZET BAYSAL CAD. NO:201/A MERKEZ BOLU |
| BURSA | ULUDAĞ ELEKTRONİK ALİ ÖZDEMİR | 0 224 224 06 68 | ŞEHREKÜSTÜ MAH. DEĞIRMEN SOK. NO:7 HALICIOĞLU İŞ HANI NO:46 |
| BURSA | MARMARA SOĞUTMA | 0 224 326 43 55 | NAMAZGAH MH NARLI SK N-17/B YILDIRIM/BURSA |
| ÇANAKKALE | ALKAR İKLİMLENDİRME - YÜKSEL ALDEMİR | 0 286 213 15 15 | İSMETPAŞA MAH. KAYAALP CAD. NO : 2 |
| ÇORUM | MESUT ELEKTRONİK | 0 364 213 63 63 | ULUKAVAK MAH. AKPINAR CAD NO:4/ B ÇORUM (YAZI CARŞI HALK EGTİM MERKEZİ YANI ) |
| DENİZLİ | BUZTEKNİK TİCARET-HİKMET ÇAYLIOĞLU | 0 258 261 80 46 | BARIS CAD NO 24 DENIZLI |
| DİYARBAKIR | MAHSUM US-TELEVİZYON HASTANESİ | 0 412 224 39 79 | KURT ISMAILPAŞA 7. SOK. GENÇKALAN APT. ALTI NO:9 |
| ELAZIĞ | SUAT HARDALAÇ GRUP ELEKTRONİK | 0 424 237 27 80 | İZZET PAŞA CAD HACITEFİK EFENDİ SOK N:16 |
| ESKİŞEHİR | EKSEN TEKNIK | 0 222 234 33 32 | ARİFİYE CAD. MUSTAFA KEMAL ATATÜRK CD. NO:10/D |

| ŞEHİR | SERVİS İSMİ | TELEFON | ADRES |
|---|---|---|---|
| GAZİANTEP | ÜNAL ŞENSÖYLER ELEKTRONİK SANAYİ VE TİCARET LİMİTED ŞİRKETİ | 0 342 215 15 78 | DEGİRMİÇEM MAH. İMAM HÜSEYİN İNCİOGLU CAD.NO;17/ A |
| GAZİANTEP | KORKMAZ TEKNİK | 0 342 230 65 43 | KOLEJTEPE MAHALLESİ MEHMET DAİ SOKAK NO:9/A LEVENT APT. ALTI ŞAHİNBEY |
| GİRESUN | MUTLU ELEKTRONİK | 0 454 216 27 12 | GAZİ CAD.GÖNÜL SOK. DAŞBAŞI APT NO:1/B |
| HATAY | ÇEKMEN TEKNİK MUSTAFA ÇEKMEN - | 0 326 212 43 45 | SÜREYYA HALEFOĞLU CAD.NO:18 |
| HATAY | ŞIK SOĞUTMA - MEHMET ÇÖMEZ | 0 326 615 34 29 | ULUCAMI CAD. NO:135/ C |
| HATAY | BAŞKARLAR TEKNİK | 0 326 461 25 28 | GÖKÇEOĞLU MAH n:20 |
| İÇEL | GAZİ SOĞUTMA | 0 324 329 03 00 | YENİ MH 171 SK NO:18/ A MEZİTLİ MERSİN |
| İÇEL | GÜVENÇ KLİMA ISITMASOĞUTMA SERVİS TİCARET | 0 324 326 63 75 | PIRIREIS MAH SILIFKE CAD 1118 SOK NO 7 |
| IĞDIR | MERT ELEKTRONİK | 0 476 227 93 33 | TOPCULAR MH. TOPCULAR CD. TOMURCUK SK. NO:34 |
| İSTANBUL/ Asya | MTV ELEKTRONİK SAN. VE TİC. LTD. ŞTİ. | 0 216 343 52 42 | Şerifali mah. Alptekin Cad N:73/a Ümraniye |

| ŞEHİR | SERVİS İSMİ | TELEFON | ADRES |
|---|---|---|---|
| İSTANBUL/ Asya | MURAT ELEKTRONİK | 0 216 396 04 20 | FEVZİ ÇAKMAK CAD. BARBAROS SOK.NO:9 KAYNARCA / PENDİK |
| İSTANBUL/ Avrupa | GARANTİ SERVİS BEYAZ EŞYA ELEKTRİKLİ EV ALETLERİ TAMİR VE BAKIMI METİN ALP | 0 212 427 23 33 | ALİBEYKÖY GÜZELTEPE MAH. AVCI SOK. NO:8/B |
| İSTANBUL/ Avrupa | KARDEŞLER SOĞUTMA NEŞET TEMUR | 0 212 546 57 36 | SEYİT NİZAM MAH. ŞEHİT ERKAN ALYANAK SOK. NO:11 |
| İSTANBUL/ Avrupa | RA - TEL ELEKTRONİK | 0 212 434 43 23 | SANCAKTEPE MAH. FATİH CAD. 8 / 4 SOK. NO:2 |
| İSTANBUL/ Avrupa | EVSER ELEKTRONİK | 0 212 284 51 61 | KUBİLAY CAD.NO.15 ÇELİKTEPE |
| İSTANBUL/ Avrupa | BAYGOP ELEKTRONİK | 0 212 537 25 25 | YENİDOĞAN MH. GÖÇMENLER SK. NO:80 G.OSMANPAŞA |
| İSTANBUL/ Avrupa | PROTEL ELEKTRONİK | 0 212 534 80 05 | HOCA ÜVEYZ MH.KOCASİNAN CD. NO:43/AFATİH |
| İZMİR | MERKEZİ ELEKTRONİK | 0 232 365 09 05 | Üçok Mahallesi Zübeyde Hanım Caddesi No: 110/A Bahriye |
| İZMİR | TEKNİK ELEKTRONİK - RAŞİT ŞEN | 0 232 448 19 91 | 347 SOKAK NO:101-D ADNAN KAHVECI CD.BUCA-IZMIR |

| ŞEHİR | SERVİS İSMİ | TELEFON | ADRES |
|---|---|---|---|
| İZMİR | ERSA EV GER.ELK. İNŞ.GIDA TEKS.TİC. VE SAN. LTD.ŞTİ. | 0 232 339 41 43 | 8 SOK. 25/G MERKEZ |
| KAHRAMANMARAŞ | GÜNGÖR ELEKTRONİK-ERDAL GÜNGÖR | 0 344 223 46 00 | HAYRULLAH MAH. MALIK EJDER CAD. ARIKAN SITESI B BLOK NO 24/C |
| KARABÜK | UZMAN ELEKTRONİK | 0 370 424 58 50 | ESENTEPE CD. YEŞİL MH. NO:2 |
| KARS | KARAKAŞLAR ELEKTRONİK | 0 474 223 87 32 | Yusuf Paşa Mah Kazım Karabekir İşhanı Kat1.No140 Karakaşlar Elektronik Kars / Merkez |
| KAYSERİ | MIZRAK ELEKTRONİK-MEHMET MIZRAK | 0 352 233 65 85 | MIMAR SİNAN MAH SUSURLUK SOK N65/A KOCASİNAN |
| KAYSERİ | EFEM ELEKTRONİK | 0 352 320 15 15 | Kılıçarslan mah molla sok n11/b Melikgazi |
| KIRŞEHİR | FATİH SOĞUTMA - FATİH KIZILOK | 0 386 213 71 41 | AŞIKPAŞA MAH KAZIM KARABEKİR CAD GÖKCINAR AP ALTI |
| KONYA | ÖZCAN SOĞUTMA VE ISITMA BEYAZ EŞYA KLİMA SERVİS HİZMETLERİ SANAYİ VE TİCARET LTD. ŞTİ. | 0 332 236 33 37 | NIŞANTALI MAH. HULUSI BAYBAL CAD.ORKIDE SIT. NO:24/B |

| ŞEHİR | SERVİS İSMİ | TELEFON | ADRES |
|---|---|---|---|
| KONYA | PİKSEL İÇ VE DIŞ TİCARET | 0 332 235 15 43 | Muradiye Mh. Dr. Ahmet Özcan cd.<br>Mustaş Menekşe sitesi altı no:100/B<br>Meram Konya |
| KONYA | KONTEK SOGUTMA ISITMA | 0 332 245 00 80 | Kumköprü Mah fetih cad n299 A-B<br>Karatay |
| MALATYA | TAYFUN ALİ ÖZBEK-TAYFUN ELEKTRONİK | 0 422 325 96 96 | KANALBOYU KERNEK CAMII KARŞISI<br>MISTOGLU APT ALTI NO.9 A-B |
| MALATYA | İHSAN HANBAY-HANBAY TEKNİK | 0 422 325 05 04 | NASUHI CAD ATEPLI SK NO 34/6 |
| MALATYA | BAY TAMİR - SERKAN FIRAT | 0 422 323 64 07 | ZAVİYE MAH TEVFİK TEMELLİ CAD<br>N:113 |
| MANİSA | MEHMET BALABAN - BALABAN ELEKTRONİK | 0 236 232 11 89 | Kethuda mah. 22 sk no 20 |
| MERSİN | LCD ELEKTRONİK | 0 324 358 29 48 | FATIH MAH. GMK. BULV. ÖZKAN<br>APT.ALTI 43/D (BORANLAR SERVİS<br>KARŞISI) |
| MUĞLA | BİRCAN ELEKTRONİK - ABDULLAH BİRCAN | 0 252 282 25 17 | CUMHURİYET CAD. NO:137 ORTACA |
| ORDU | JAPON ELEKTRONİK | 0 452 225 38 88 | YENİ MAH KAHRAMAN SAĞRA CAD<br>NO:77/A ORDU |

| ŞEHİR | SERVİS İSMİ | TELEFON | ADRES |
|---|---|---|---|
| RİZE | VİZYON İLETİŞİM-MUSTAFA ÖZGÜN VE ORTAKLARI | 0 464 225 0001 | MAREŞAL FEVZİ ÇAKMAK CAD. NO . 9 / 6 |
| SAKARYA | ÖNER ELEK. | 0 264 271 93 98 | CUMHURİYET MAH. YAKIN SOK N:10/A |
| SAMSUN | KARDELEN SOĞUTMA | 0 362 435 88 38 | ULUGAZİ MAH. OSMANİYE CAD. NO : 42 İLKADIM/SAMSUN |
| ŞANLIURFA | CELAL BAYER-BAYER ELEKTRONİK | 0 414 312 15 16 | MARDIN YOLU CD.TICARET LISESI KAR. ABUZEROĞULLARI APT.8/C |
| UŞAK | NURSEY ELEKTRONİK | 0 276 223 97 16 | İSLİCE MH. AVCILAR SK NO:3/A |
| ZONGULDAK | UZMAN ELEKTRONİK | 0 372 316 59 60 | ERDEMİR CD. NO:130 KDZ/EREĞLİ |

“Servislerin zaman zaman değişibileceği için çağrı merkezi ile aradığınız servisi teyit edebilirsiniz.”

# ÖNEMLI UYARILAR

## NAKLİYE VE TAŞIMA SIRASINDA DİKKAT EDİLMESİ GEREKENLER

1 - Cihazın fişini prizden çıkarınız

2 - Taşıma sırasında temizlik robotunuzu düşürmeyin ,sarsmayarak darbe görmesini önleyiniz.

3 - Ürünü normal kullanma konumunda taşıyınız, mümkünse orjinal malzemesiyle paketleyerek taşıyın.

4 - Taşıma sırasında cihazın üstüne ağır bir şey koymayınız.

## Bakım-Onarım ve Kullanımda Uyulması Gereken Kurallar:

**Uyarı** Bu uyarı simgesi tehlike anlamına gelir. Bedensel olarak yaralanabileceğiniz bir durumdasınız, herhangi bir cihaz üzerinde çalışmadan önce elektrik devresinde bulunan tehlikelerin farkında olun ve kazaları önlemek için yapılması gereken standart uygulamaları gerçekleştirin.

**Uyarı** Sistemi güç kaynağına bağlamadan önce kurulum talimatlarını okuyun.

**Uyarı** Bu ürünün nihai imhası tüm ulusal yasalara ve düzenlemelere göre gerçekleştirilmedir.

**Uyarı** Şimşek etkinliği sırasında sistem üzerinde çalışmayın ya da kabloları takıp çıkarmayın.

## Kullanım Sırasında insan Ve Çevre Sağlığı Açisindan Tehlikeli Veya Dikkat Edilmesi Gereken Noktalar İle İlgili Uyarılar:

### Uyarılar

**Uyarı** Bu uyarı simgesi tehlike anlamına gelir. Bedensel olarak yaralanabileceğiniz bir durumdasınız, herhangi bir cihaz üzerinde çalışmadan önce elektrik devresinde bulunan tehlikelerin farkında olun ve kazaları önlemek için yapılması gereken standart uygulamaları gerçekleştirin.

## Kurulum Uyarısı

Temizlik robotunuzu kullanmadan önçe kurulum talimatlarını okuyun.

## Uzman Personel Uyarısı

**Uyarı** Yalnızca eğitimli ve uzman personel bu cihaz kurmalı ve yerini değiştirmelidir.

## Ürün İmha Uyarısı

**Uyarı** Bu ürünün nihai İmhası tüm ulusal yasalara ve düzenlemelere göre gerçekleştirilmedir.

## Şimşek Etkinliği Uyarısı

**Uyarı** Şimşek etkinliği sırasında sistem üzerinde çalışmayın ya da kabloları takıp çıkarmayın.

## Kullanım Hatalarına İlişkin Bilgiler:

Cihaz için herhangi bir kullanım hatasi çevrilen özgün belgede bulunamamıştır, bunun yerine aşağıdaki genel kurallar yazılmıştır:

- Cihazın tüm bağlantıları dikkatli yapılmalıdır.
- Cihaz darbelere maruz bırakılmamalıdır.
- Cihaz kullanımı için kullanma talimatı okunmalı ve uygulanmalıdır.
- Cihaz kullanılırken herhangi bir sıvıyla temas ettirilmemelidir.
- Uygun kullanım koşullarında kullanılmayan ürünlerde hasar meydana gelebilir.

## Tüketicinin Yapabileceği, Bakım-Onarım veya Ürünün Temizliğine İlişkin Bilgiler:

- Cihaz temiz tutulmalıdır. Toz, çeşitli sıvılar gibi yabancı maddelere maruz bırakılmamalıdır.
- Donanım sorunları için uzman teknik servisle bağlantı kurulmalıdır. Cihaz uzman personel tarafından kurulmalı ve bakımı yapılmalıdır

# ÇALIŞTIRMA BİLGİLERİ

| Ürün Fişi_Komisyon Yetkisinde Düzenleme 96/60/EC | | |
|---|---|---|
| Tedarikçi adı veya ticari markası | LG | |
| Tedarikçinin modeli | F2K2CHK2T | |
| Modelin enerji etkilik sınıfı Ek IV ile uyumlu olarak belirlenmiştir. A (daha etkili) ila g (az etkili) ölçeği üzerinden 'olarak belirtilen Enerji etkilik sınıfı olarak'. Bu bilginin bir tablo ile sağlandığı yerlerde bu ölçeğin A (daha etkili) ile G (az etkili) olarak açık şekilde anlaşılır olmak üzere başka anlamlarda ifade edilebilir. | C | |
| Bilginin tablo ile belirtildiği ve Düzenleme (EEC) No 880/92 ile uyumlu olarak 'Community Eco-label' garantisi verilen bazı cihazların listelendiği tablolarda, bu bilgi burada bulunabilir. Bu durumda satır başlığında 'Community Eco-label' belirtilir ve giriş Eco-label markasının bir kopyasını içerir. Bu provizyon EU Eco-label tablosundaki gereklilikleri kısıtlamaz. | Hayır | |
| Yıkama, sıkma ve kurutma için, her bir tamamlanan çalışma programının kWh cinsinden enerji tüketimi Ek I not V ile belirtildiği gibidir. | 14.6 | kWh / devir |
| Yalnızca yıkama ve sıkma için her yıkama ile kWh cinsinden enerji tüketimi Ek I not VI ile belirtildiği gibidir. | 2.60 | kWh / devir |
| Yıkama performans sınıfı Ek IV ile uyumlu olarak belirlenmiştir. A (daha yüksek) ila G (daha düşük) ölçeği üzerinden 'olarak belirtilen Yıkama performans sınıfı olarak'. Bu A (daha yüksek) ile G (daha düşük) olduğu açıkça anlaşılacak şekilde başka tanımlarla da belirtilebilir. | A | |
| Standart 60 °C pamuklu yıkama programı için su çıkarma etkililiği Madde 1 (2) ile başvurulan eş değer standartların test prosedürlerine uygun olarak belirlenmiştir. 'Sıkmadan sonra kalan su % … (çamaşırın kuru ağırlık oranı olarak)' belirtilir. | 49 | % |
| Maksimum sıkma hızı Ek I not VIII ile belirtildiği gibi ulaşılmıştır. | 1100 | rpm |
| Standart 60 °C pamuklu yıkama programı için cihazın yıkama kapasitesi Ek I not IX ile belirtildiği gibidir. | 17 | kg |
| Standart 'kuru pamuklu' kurutma programı için cihazın kurutma kapasitesi Ek I not X ile belirtildiği gibidir. | 10 | kg |
| Yıkama, sıkma ve kurutma için, her bir tamamlanan çalışma programının litre cinsinden su tüketimi Ek I not XI ile belirtildiği gibidir. | 174 | litre/ program |

| Ürün Fişi_Komisyon Yetkisinde Düzenleme 96/60/EC | | |
|---|---|---|
| Yalnızca yıkama ve sıkma için su tüketimi litre cinsinden standart 60 °C pamuklu yıkama programı (ve sıkma) Madde 1 (2) ile başvurulan eş değer standartların test prosedürlerine uygun olarak belirlenmiştir. | 152 | litre/ program |
| Yıkama ve kurutma süresi. Tamamalanmış işletme döngüsü için program süresi (60 °C pamuklu yıkama ve 'kuru pamuklu' kurutma). Derecelendirilmiş yıkama kapasitesi Madde 1 (2) ile başvurulan eş değer standartların test prosedürlerine uygun olarak belirlenmiştir. | 1128 | dk. |
| 200 defa tüketime eşit olan enerji ve su tüketimi 5 (enerji) ve 12 (su) ile belirtilmiştir. Bu daima kurutucu kullanılarak (200 çevrim) 'dört kişilik eşya için yıllık tahmini tüketim' olarak belirtilebilir. | 2920 | kWh / yıl |
| | 34800 | litre/yıl |
| 200 defa tüketime eşit olan enerji ve su tüketimi 6 (enerji) ve 13 (su) ile belirtilmiştir. Bu kurutucu kullanılmadan (200 çevrim) 'dört kişilik eşya için yıllık tahmini tüketim' olarak belirtilebilir. | 520 | kWh / yıl |
| | 30400 | litre/yıl |

## Memo

## Memo

## Memo

## Memo




**İTHALATÇI FİRMA**

**LG Electronics Tic. A.Ş.**
Kaptanpaşa Mah. Piyalepaşa Bulvarı
No: 73 Ortadoğu Plaza Kat: 7 34384
Okmeydanı Şişli Istanbul
Tel : (0 212) 314 52 52
Fax: (0 212) 222 61 44

**ÜRETİCİ FİRMA:**

**LG Electronics Inc.**
84, Wanam-ro, Seongsan-gu,
Changwon-si, Gyeongsangnam-do,
642-713, Korea
TEL: 82-2-3777-1114

**Çağrı Merkezi Telefonu : 444-6-543**
**Çağrı Merkezi Adresi :**
**Kaptanpaşa Mah. Piyalepaşa**
**Bulvarı No:73**
**Ortadoğu Plaza Kat:7 34384**
**Okmeydanı / Şişli / İstanbul**
**Tel : (0 212) 314 52 52**
**Fax: (0 212) 222 61 44**

**LG Çağrı Merkezi**

LG Electronics Inc. EU Representative, Krijgsman 1,1186 DM Amstelveen, The Netherlands

Made in Korea